

POGODA

Dziś będzie pochmurno, wietrznie i zimno, przelotne deszcze ze śniegiem. Temperatura najwyższa 40 stopni, w nocy śnieg, temperatura 27 stopni.

W sobotę będzie pochmurno, możliwy prószyca śnieg, temperatura najwyższa 33 stopni. Możliwość opadów dziś 70 procent, w sobotę 40 procent.

Wschód 6:52, zachód 4:23.

# Dziennik Związkowy

POLISH DAILY ZGODA

Published Since 1908  
AN AMERICAN DAILY IN THE POLISH LANGUAGE — MEMBER OF UNITED PRESS INTERNATIONAL

No. 278 Rok (Vol.) LXIII

CHICAGO, ILL., Piątek, 26-go Listopada (Friday, November 26), 1971

Telephone BR unswick 8-8700 15c

## ZARZĄDCA I ZAKŁADNICY ZWOLNIENI

### 'Pomoc US Dla Izraela Grozi Wojną'

#### Z Dnia

—AMERYKA Z OKNA  
—WIEŻY Z KOŚCI  
—SŁONIOWEJ

"Ponieważ rząd Nixona prowadzi nas coraz szybciej do totalitarnego państwa politycznego, pokonanie go (w wyborach) jest moralnym nakazem. Jest rzeczą znamieną, że tylko w dwóch państwach na świecie, w Afryce Południowej i Stanach Zjednoczonych, wolna prasa znajduje się pod stałym ostrzałem rządu. Równie znamienne jest to, że rząd obydwu państw uważa za swych wrogów intelektualistów, artystów, dziennikarzy i społecznie zaangażowanych duchownych."

Nie jest to fragment artykułu z jakiegoś "podziemnego" czasopisma Nowej Lewicy, lecz "m y ś l i" Harriet Van Horne, które ukazują się w setkach czasopism w kraju i "biedna" Harriet za te wypociny zbiera tysiące dolarów miesięcznie. Tylko w Stanach Zjednoczonych i Afryce Południowej rządy atakują prasę... Poza tym wszędzie — w Rosji, Chinach, na Kubie i innych krajach rządzonych przez komunistów panuje nieczym nie skrepowana wolność... Radziłbym "uciśnionym" Harriet, by wybrała się np. do Hawany i zgodnie z prawdą napisała, że Fidel Castro wprowadził totalitarne państwo policyjne... Zamiast tysięcy dolarów otrzymałaby kilka lat więzienia i cztery lata amerykańskich dzienników byłoby wolni od jej głędnienia.

Można wzruszyć ramionami na paplanie damy z nowojorskiej "High Society," choć należy dziwić się, dlaczego redaktorzy umieszczają i płacą za to krakanie. Ale nie wolno zapomnieć, gdy podobne brednie padają z ust niekandydata kandydującego na prezydenta, wstawionego rycerskim wyczynem na moście w Chappaquiddick, sen. Edwarda Kennedy. Oto kilka próbek jego "złotych myśli" zasługujących na wydanie w różowej książeczce (w odróżnieniu od czerwonej książeczki z (Ciąg dalszy na str. 2-ej))

#### Krwawe Walki w Wietnamie

Sajgon, Wietnam Południowy, (UPI) — Dziś w nocy i nad ranem miała miejsce pierwsza większa bitwa w ramach sajgońskiej ofensywy, rozwijającej się od 5 dni. Oddziały komunistów, po przygotowaniu artylerijskim, zaatakowały placówkę wojsk Południowego Wietnamu, leżącą na górnym szczycie, w odległości 5 mil od granicy z Kambodżą. Nad ranem amerykańskie helikoptery, wyposażone w działą, przysły z pomocą obrońcom placówki, odpędzając nieprzyjaciela. Jeden z helikopterów został trafiony przez komunistów, lecz powrócił do swej bazy i żaden z członków załogi nie został ranny.

Od 30 do 40 północno-wietnamskich czołgów zostało zmasowanych na wschodnim brzegu rzeki Mekong, na północ od Kampong Cham, w odległości tylko 40 mil — od wietnamskiej granicy. Rzecznik prasowy Południowego Wietnamu odmówił komentarza na temat informacji, że inna grupa, sowieckiej produkcji, komunistycznych czołgów, w liczbie 25 sztuk, znajduje się na plantacjach kau-

#### Sadat Ostrzega Nixona

Eban: Dostawa Phantomów Może Powstrzymać Wybuch

Środkowy Wschód, (UPI) — Prezydent Sadat skierował do prezydenta Nixona specjalne ostrzeżenie w sprawie amerykańskich dostaw dla Izraela nowych rakiet ziemia — powietrze — ziemia. Doreczone wezorem przedstawicielowi dyplomatycznemu US w Kairze, Donald Bergowski pismo do prezydenta Nixona stwierdza, że rakiety US dla Izraela spowodują znaczny wzrost niebezpieczeństwa wybuchu nowej wojny na Środkowym Wschodzie, gdzie obecnie napięcie konfliktu jest najgroźniejsze na świecie. Informacje te podał egipski półoficjalny dziennik Al Ahran.

W Izraelu, premier Golda Meir oraz minister spraw zagranicznych Eban uważają, że obecnie wojna wydaje się "wieść w powietrzu". Premier Meir przemawiała na konferencji partyjnej. Minister Eban poinformował dziś ambasadora US, W. Barboura, że chociaż sytuacja jest bardzo niebezpieczna, to jednak właśnie dostawa amerykańskich Phantomów może pomóc w zapobieżeniu konfliktowi. (Ze względu na wyrównanie sił obu stron, zainteresowanych w konflikcie - przyp. Red.)

Obaj przywódcy Izraela stwierdzają, że naród jest przygotowany do odparcia egipskiej agresji, o której mówią oficjalne oświadczenia Sadata oraz przywódców innych państw arabskich.

List Sadata do Nixona jest związany z raportem Washingtonu w sprawie dostaw rakiet dla Izraela, które miałyby zostać zainstalowane na półwyspie Synajskim, dla obrony przeciwlotniczej. Rakiety te mają zasięg od 50 do 70 mil.

#### 5 Państw Azji Ogłasza Neutralność

Kuala Lumpur, (UPI) — 5 państw południowej Azji ogłosiło dziś wspólną deklarację o neutralności. Są to Filipiny, Syjam, Malajzia, Singapur i Indonezja.

Zasady neutralności zostaną opracowane i będą przestrzegane przez specjalny komitet, którego siedziba znajduje się w Kuala Lumpur.

W sobotę odbędzie się specjalna uroczystość ogłoszenia neutralności przez 5 państw, które podpiszą porozumienie.

czuku, koło Snoul, w dolinie rzeki Chhlong. Grupa ta ma być głównym celem nowego uderzenia około 200 czołgów i wozów pancernych wojsk sajgońskich.

Baterie amerykańskich dział ośmiocalowych zostały podciągnięte pod granicę z Kambodżą. W ich zasięgu znalazły się plantacje Snoul.

W ciągu ostatnich 24 godzin, amerykańskie wspierające helikoptery dokonały 180 startów, a dzisiaj już 140 dalszych.

Jak Zdobywać(?) Przyjaciół!



#### Kulisy Upadku i Zgonu Lin Piao i Jego Grupy

London (DP) — Choć nadal bez oficjalnego potwierdzenia, mnożą się z różnych źródeł głosy o upadku Lin Piao, 64-letniego szefa sił zbrojnych w ChRL i następcę Mao oraz jego grupy. Coraz więcej informacji wskazuje, że walka trwała od czerwca b.r. i zakończyła się we wrześniu.

Agencja Nowe Chiny donosi, że Czu En-lai przyjął w Pekinie ekipy pingpongowe 51 krajów azjatyckich i afrykańskich. Premierowi towarzyszyła Ciang Czing, żona "prezesa" Mao, oraz Jem Czien-jing, wiceprzewodniczący komisji wojskowej KC (zwrócono uwagę, że komunikat określił go jako "wiceprezesa" bez wzmiankowania komisji). 72-letni Jeh który przed zniesieniem stopni wojskowych w Chinach był jednym z 10 marszałków, nadal trwa na widowni politycznej z której znikło wielu czołowych wojskowych w Chinach a ostatnio Lin Piao.

Korespondenci pism zachodnich w Hongkongu i tam-

tejsze koła oficjalne coraz pewniej twierdzą, że Lin Piao, wyznaczony na następcę Mao i szef sztabu sił zbrojnych Huang Jung-szeng, zostali usunięci ze stanowisk i prawdopodobnie nie żyją. Od 11-go września — wedle informacji z Pekinu — nie widziano nigdzie ani Lin Piao ani jego (ciąg dalszy na str. 6-ej)

#### Zawieje Śnieżne Na Wschodzie

(UPI) — Tysiące samochodów ugrzęzło wczoraj w zaspach śnieżnych od stanów Nowej Anglii do Virginii, po ogromnej zawieje śnieżnej która pozostawiła od 22 do 18 cali śniegu.

Ponad 2,000 samochodów ugrzęzło na drogach 80 i 81 w północnej Pensylwanii, ponad tysiąc na drodze 70 w Frederick, Maryland, a ponad tysiąc na 30 milowym odcinku drogi wiodącej do Middleburg, Va.

Sanki motorowe (snomobiles) dostarczyły mleko dzieciom znajdującym się w ugrzęźniętych w śniegu samochodach, jak i żywność do domów okolic odciętych przez zawieje śnieżne.

Dwie stopy śniegu zanotowano w Bondville, Vt., ponad 22 cale w Albany, N. Y., oraz dwadzieścia cali śniegu w Thomas, W. Va., Plains, Va., Wilkes Barre i Scranton, Pa. Ulewne deszcze nawiedziły wielkie miasta portowe na wschodzie, a doroczna świąteczna parada sklepu Gimble została odwołana we Filadelfii, na skutek ulewnego deszczu.

#### 224 Podpisy Posłów Brytyjskich Pod Wnioskiem Katyńskim

London, (DP) — Lista posłów, którzy dołączają do Akcji katyńskiej, podpisując wniosek Airey Neave'a, stale rośnie. Jest ich już 224 (wśród ostatnich zgłaszających się jest 7 posłów z Labour Party i 4 konserwatystów). Jak to skomentował w oświadczeniu główny protagonista akcji ze strony naszych brytyjskich przyjaciół, Louis Fitz-Gibbon, wynik dotychczasowy jest już "bezsprzecznie nadzwyczajny".

#### Indie Uznają Rząd Powstańczy w Bengalu?

Kalkuta, (UPI) — Czołowi przywódcy Bengalu, przebywający w Indiach, zostali wezwani do Now Delhi, celem przedyskutowania sprawy oficjalnego uznania przez Indie rządu powstańczego Bengalu. Poinformowane źródła twierdzą, że w ciągu 10 dni rząd Indii uznał oficjalnie niedawno utworzony powstańczy rząd Bengalu.

Miejsce dotychczasowego rządu powstańczego, powstałego do życia 26 marca, jest lokal dawnego konsulatu Pakistanu w Kalkucie.

Jak podaje radio pakistańskie, w rezultacie walk w okolicy Jessore, około 20 mil wewnątrz Pakistanu, zostało zabitych 300 hinduskich żołnierzy.

#### Śmiały Pirat Powietrzny Poszukiwany

Woodland, Wash. (UPI) — Agenci FBI i policja czterech stanów przeszukuje teren górski "Cascade" za niezwykłym śmiałym piratem powietrznym, który wyskoczył z porwanego przez niego samolotu za pomocą spadochronu, po otrzymaniu \$200,000 okupu.

Do najbardziej cudacznego porwania samolotu doszło we środę wieczór, gdy samolot linii Northwest, wiozący 42 pasażerów, wyruszył z lotniska w Portland, Oreg. w drodze do Seattle, Wash. Średniego wieku mężczyzna, w ręce i stwardesce notatkę w której groził, że ma przy sobie bombę którą uruchomi jeśli nie otrzyma \$200,000 okupu po przybyciu samolotu do Seattle.

W Seattle pirat powietrzny po otrzymaniu okupu i zażądanych przez niego 4 spadochronów, zezwolił 36 pasażerom na opuszczenie samolotu a następnie rozkazał pilotowi i załodze wystartować z lotniska kierując samolot do Reno, Nevada. Pirat zamknął załogę w kabinie pilota i w ciemnościach nocy wyskoczył z pomocą spadochronu z samolotu. Setki agentów FBI i policji podążało się na lotnisko w Reno, oczekując wyławiania porwanego samolotu, ale nie było na nim porwacza ani też bomby.

#### Nowy York Na Brzegu Bankructwa

New York, (UPI) — Gub. Nelson A. Rockefeller zapowiedział, że drastycznie obetnie wszystkie stanowe programy edukacyjne i społeczne, jeśli rząd federalny nie pospieszy z pomocą finansową. Stan Nowy York, jak twierdzi Rockefeller, znajduje się na brzegu bankructwa, gdyż deficyt na obecny rok fiskalny wynosi półtora biliona dolarów. Podobnie przedstawia się stan finansowy dziesięciu największych powiatów w Nowy Yorku, których fundusze wyczerpały się na skutek zbyt olbrzymich list osób korzystających z funduszy zapomogi publicznej dla biednych jak i wysokich kosztów prowadzenia szkół.

Rockefeller zapowiedział, że władze stanowe będą zmuszone do zamknięcia stanowych zakładów dla umysłowo chorych, wprowadzenia daleko idących oszczędności na cele szkolne jak i w zapomogach dla biednych.

#### Nixon Dąży Do Blokady Strajku Dokerów

San Clemente, Calif. (UPI) — Prezydent Nixon wydał polecenie Dept. Sprawiedliwości uzyskania zakazu sądowego na podstawie w kongresowej ustawie Taft-Hartley, dla przerwania trwającego od 57 dni strajku dokerów na wschodnim wybrzeżu oraz na wybrzeżu zatoki meksykańskiej. Strajk dokerów uniemożliwił wszystkie porty od północnego wybrzeża stanu Maine do granicy meksykańskiej.

Przedstawiciele prasy zostali wezwani wczoraj rano na konferencję w letniej rezydencji prezydenta Nixona w Kalifornii, gdzie zostali poinformowani o rozmowie telefonicznej jaką przeprowadził Nixon z premierem Wielkiej Brytanii Edward Heath, w sprawie kryzysu hindusko-pakistańskiego.

Nixon zamierza odbyć konferencję z przedstawicielami państw zachodniej Europy, przed planowaną wizytą do Moskwy i Pekinu. W dn. 13go i 14go grudnia, Nixon będzie konferował z prezydentem Francji Georges Pompidou, jak i zamierza spotkać się z kanclerzem Niemiec Zachodnich, Willy Brandt.

Prezydent spędził wczoraj pracowity dzień przy telefonie. Oprócz rozmowy z premierem Anglii Heath, Nixon rozmawiał z prokuratorem generalnym Mitchell wydając mu polecenie uzyskania zakazu sądowego dla zablockowania strajku dokerów. Następnie zadzwonił do byłego prezydenta Lyndon B. Johnson, oraz do gubernatorów — Nelson Rockefeller z Nowego Yorku i Ronald Reagan z Kalifornii, do sześciu członków swego gabinetu, oraz do przywódców obu partii politycznych w Kongresie. W przerwach między rozmowami, spożył smaczny obiad z indyka, i przyglądał się zawodom futbolowym na telewizji.

#### W Niemczech Zamykają Fabryki

Bonn (UPI) — Około 350 tysięcy parcomiworków przemysłu metalowego, którzy dziś rano przybyli do pracy, zastało drzwi zakładów zamknięte. Ponad 100 właścicieli 544 kluczowych zakładów przemysłu metalowego postanowiło zamknąć swe fabryki.

Decyzja ta została podjęta na skutek strajku robotników, którzy domagali się podwyżki płac. Był to pierwszy od roku 1963 strajk w niemieckim kluczowym przemyśle metalowym. Brało w nim udział około 150,000 pracowników.

#### Przez Zbuntowanych Więźniów

Po Pertraktacjach z Gubernatorem New Jersey

Rahway, N.J. (UPI) — Zarządca stanowego zakładu karnego U. Samuel Vukcewicz i pięciu strażników, trzymany przez 24 godzin jako zakładników przez zbuntowanych więźniów, zostało zwolnionych wczoraj wieczorem po pertraktacjach przeprowadzonych z gubernatorem stanu New Jersey, William T. Cahill.

Gubernator Cahill przybył wczoraj do więzienia, gdy wszelkie zabiegi opanowania buntu bez rozlewu krwi okazały się bezskuteczne. Cahill twierdzi, że dzięki staraniom dr Maurice Kott, komisarza stanowego dla spraw więziennych uniknięto rozlewu krwi gdy 150 policjantów stanowych i strażników gotowych było do zbrojnego zgniczenia buntu więźniów. Gubernator wezwany do więzienia przez dr Kott, przyjął wstępne żądania zbuntowanych więźniów przeprowadzenia z przywódcami pertraktacji w sprawie ich żądań, oraz zezwolił na przedłożenie tych żądań przedstawicielom prasy i telewizji, pod warunkiem że wykażą dobrą wolę zwalniając trzymany w bloku więziennym zakładników i zarządcę zakładu, Cahill przyrzekł przywódcom buntu, że winni zaburzeń nie będą pociągnięci do odpowiedzialności ani też nie będą stosowane wobec nich żadne represje, a zażalenia będą gruntownie zbadane.

#### Bunt

Bunt wybuchł w środę wieczorem w audytorium więziennym po wyświetleniu filmu. Vukcewicz i strażnicy zostali zatrzymani jako zakładnicy przez zbuntowanych więźniów, którzy odmówili opuszczenia audytorium a następnie zajęli pięć bloków więziennych.

Siedmiu strażników zostało poturbowanych gdy starali się odbić zarządcę i pojmających zakładników. Więźniowie wznieśli pożar w jednym z bloków więziennych wczoraj rano i przez wybite okna głośnymi krzykami wyrażali swój protest zgromadzonemu pod oknami przedstawicielom prasy, przeciwko marnej opiece lekarskiej, posiłkom, wysokim cenom w świetlicach zakładu, procedurom dyscyplinarnym itd.

#### Ranni i Pobici

Pierwszym zwolnionym przez więźniów był strażnik Anthony Piscatelli, lat 24, który został pobity przez więźniów i cierpiął na uszkodzone plecy i kark. Zarządca (ciąg dalszy na str. 6-ej)

#### Ulbricht Prezydentem

Berlin, (UPI) — Parlament komunistycznych Niemiec wybrał jednogłośnie Waltera Ulbrichta przewodniczącym Rady Państwa, to jest na stanowisko odpowiadające w państwach komunistycznych stanowisku prezydenta państwa, w krajach demokratycznych.

#### Grypa Szaleje w Warszawie

Warszawa (ZW) — W Warszawie codziennie rejestruje się wiele zachorowań na grype i nie ma jeszcze żadnych oznak, żeby fala ta zaczynała sikać.

W związku z tym lekarze nie tylko Pogotowia Ratunkowego, ale także przychodni dyżurnych czuwają na pacjentów przez całą noc, chociaż sami niejednokrotnie są już chorzy (w niektórych przychodniach 1/3 lekarzy ma także grype).

## Co Słuchać Na Jakubowie?

Z Biurka Proboszcza

Na liczną prośbę rodziców nasza Rada Szkolna zatwierdziła projekt instalacji gry w siatkówkę (basketball) na starym parkowisku pomiędzy Menard i Altgeld. Kilku kontraktorów i architektów podało swoje kosztorysy, a najniższy z nich wynosił \$2,482.00 ponadto z projektem tym będą związane jeszcze inne poważne wydatki. Od czasu mojego objęcia probostwa na Jakubowie słyszałem wiele razy, że należy coś dla młodzieży zrobić. Byli tacy, którzy zapewniali mnie, że jak zaczniemy jakieś projekty, to będą je chętnie i szczerze popierać. Nadarzyła się teraz sposobność wywiązania z danej obietnicy. Budujemy dla dzieci i młodzieży bardzo pożyteczną rzecz. Czekamy na Wasze poparcie! W miesiącu wrześniu ogłosiliśmy Kolektę Domową. Dużo rodzin w parafi złożyło hojne ofiary, ale wielu zapomniało o tej powinności. Swego czasu prosiłbym by każda rodzina w naszej parafii złożyła na ofiarę jedną godzinę swego tygodniowego zarobku. Plan ten spodobał się w parafii ale jest wielu takich, którzy do dnia dzisiejszego nie popierają naszej myśli. Może teraz przy okazji rozpoczęcia nowej pracy która przyniesie poważne wydatki nasi dobrzy parafianie będą się starali w stu procentach wywiązać ze swojej powinności, poprzeć swój kościół i szkołę, będą się starali składać szczerze ofiary w niedzielę oraz złożyć jednorazową ofiarę Kolekty Domowej. Liczymy na poparcie i czynną współpracę! Bóg Zapłać!

### Zbiórka Oddzieży

Rok rocznie z okazji Dnia Dziękczynienia w kraju naszym odbywa się zbiórka używanej odzieży dla tych którzy nie mogą sobie pozwolić na zakupienie tego rodzaju luksusu. W naszej archidiecezji zbiórka ta będzie odbywać się w tym tygodniu od poniedziałku do piątku włącznie. Prosimy przynieść odzież do budynku szkolnego tylko podczas godzin szkolnych to jest od 8:00 rano do

2:00 po południu. Nasza młodzież szkolna bardzo chętnie pomoże w przyniesieniu waszego daru. Upraszają nas o odzież wszystkich rozmiarów, która nadaje się do noszenia na dworze i w domu, która dostosowana jest do różnego klimatu. Proszą nas też o odzież pościelową o kocy itd. Tego roku nie będą przyjmowali kapeluszy, butów, krawatek, gorsetów, pasków, nylonów. Bardzo prosimy by te przedmioty były zapakowane w kartonach a nie w papierowych torebkach. Starajmy się by nasz prezent był naprawdę prezentem, by wszystkim było czyste gotowe do noszenia. W imieniu tych którzy uczeszą się waszym darem składamy nam serdeczne podziękowanie.

### Zapraszamy Na Czerdziesto Godzinne Nabożeństwo

... które w parafii naszej rozpoczynamy dzisiaj o godz. 10:30 rano. Dla dogodności parafian podajemy dokładny rozkład tego Eucharystycznego Nabożeństwa:  
Niedziela: godz. 10:30 Msza św. i otwarcie nabożeństwa.  
Godz. 7:30 wieczorem: Msza święta i kazanie (w języku angielskim).  
Poniedziałek: godz. 9:00 rano Msza św. i kazanie w języku polskim.  
Godz. 7:30 wiecz. Msza św. i kazanie w języku angielskim.  
Wtorek: godz. 9:00 rano Msza św. i kazanie w języku polskim.  
Godz. 7:30 wiecz. Msza św. i uroczyste zakończenie nabożeństwa. Zachęcamy naszych parafian do licznego współdziału w tym pięknym nabożeństwie.

### Już Można Nabyć Oplatki

... u naszego pana organizatora. Tego roku oplatki będą wyłożone tylko w głównym kręgu kościoła. Starajmy się poprzeć naszego mistrza, zachowujmy stary polski zwyczaj.

### Czy Zaprenumerowaliśmy The New World?

To poczytne pismo powinno być w każdym katolickim domu. Prenumerata roczna wynosi tylko \$5.00 na cały rok, to jest mniej niż 10 centów na tydzień.

## Sen. Muskie Piętnuje Dyskryminację Grup Etnicznych

Sen. Edmund S. Muskie (D-Maine) w liście przesłanym do red. Zygmunta Stefanowicza, — wyraża uznanie dla artykułu jaki ukazał się w dniu 9-go września w urzędowym organie Zjednoczenia Pol. Rzym, Katolickiego.

Sen. Muskie pisał do red. Stefanowicza j. n.:

"Artykuł redakcyjny omawiający różne sposoby dyskryminacji stosowanej wobec grup etnicznych został podany mi do wiadomości. Artykuł stanowi najlepszy przykład wspaniałej tradycji prasy polsko-amerykańskiej, — która od pierwszych swych początków walczyła odważnie w obronie godności ludzkiej, domagając się równej sprawiedliwości dla wszystkich obywateli naszego kraju. Byłem wielce uradowany, gdy stwierdziłem że wspaniałe tradycje zostały przez Szan. Pana w pełni podtrzymane w artykule z dnia 9-go września w Narodzie Polskim.

Formy stosowanej obecnie dyskryminacji uległy poważnym zmianom od form stosowanych wobec naszych przodków. Niemniej, intencja i bigoteria dalej grasują w naszym społeczeństwie. Obecnie przeżywamy bardziej wyrafinowane i subtelniejsze formy dyskryminacji.

"Wniosły cel równości możliwości dla wszystkich naszych obywateli bez względu na kolor ich skóry, zapatrywań religijnych lub pochodzenia narodowościowego, — pozostaje dążeniem które wymaga współpracy wszystkich grup naszego społeczeństwa, jeśli chcemy odrzucić lub usunąć wszelkie ślady niesprawiedliwości, ukrytej lub otwartej, wobec jakiegokolwiek innej grupy w naszym społeczeństwie.

"Wśród nas znajdują się jeszcze osoby które z niechęcią odnoszą się do nazwisk polskich, włoskich, hiszpańskich, węgierskich lub innej narodowości, jak i tacy którzy przekonani są że tylko pewne rasy posiadają wysoką wiedzę uprawniającą je do zajęcia specjalnego miejsca w naszym społeczeństwie oraz korzystania z epichy przywilei.

Na szczęście jednak,ownicy ci stanowią tylko mały fragment naszego społeczeństwa i nie reprezentują sumienia narodu amerykańskiego.

Zawsze wierzyłem we wrodozoną dobroć, szczerść i zaimowanie do prawdy w narodzie amerykańskim. Mój ojciec, — który wybrał Stany Zjednoczone jako drugą swą

Ojczyznę, wpajał we mnie tę wiarę w naród amerykański od najmłodszych moich lat. Nigdy nie stracił wiary w wielkie możliwości jakie czekają każdego obywatela Stanów Zjednoczonych, mimo że przeżył wiele osobistych zawodów. Przybywając do USA z uciemiężonego przez zaborców kraju, w pełni doceniał wartości osobistej godności i wolności.

"Twoja organizacja, podobnie jak i inne polsko-amerykańskie organizacje bratniej pomocy, oraz stowarzyszenia kulturalne i społeczne, zasługują na uznanie za prowadzenie walki o równe prawa dla wszystkich obywateli, w myśl wzniosłych celów jakie przyświecają naszemu narodowi. Uczyńmy wszystko w mej mocy na tym urzędzie wybiegającym, ażeby "amerykański sen wolności, godności i sprawiedliwości dla wszystkich" stał się udziałem naszego pokolenia.

"Wszyscy przecież, z wyjątkiem Indian amerykańskich, wywodzimy się z imigrantów i powinniśmy być dumni z naszego pochodzenia. Każda grupa etniczna wzbogaciła swym wkładem barwną mozaikę naszej Ojczyzny. Ażeby pozostać dobrym Amerykaninem, nie musimy wyrekać się naszego pochodzenia narodowościowego.

Wszyscy powinniśmy dążyć do stworzenia takiej atmosfery w której nikt nie chciałby wyrekać się swego pochodzenia etnicznego. Prawdziwa jedność i zrozumienie, mogą kwitnąć wśród nas gdy wszystkie grupy etniczne będą mogły swobodnie trzymać się swej rodzimej kultury oraz tradycji narodowościowych, jak i zapatrywań religijnych, bez obawy dyskryminacji i ośmieszenia.

"Editorial pisał także kilka przychylnych uwag pod moim adresem, odnośnie moich przyszłych planów politycznych. Nie wiem co przyniesie przyszłość, ale pragnę wyrazić moją wdzięczność za dotychczasowe poparcie — wszystkim i za przyjaźń i zaufanie jakim członkom tej organizacji, jak i darzyście moje posunięcia polityczne.

"Zasylając serdeczne życzenia wszystkim czytelnikom jak i członkom organizacji, kreślę się, Z poważaniem — Edmund S. Muskie.

Pamiętaj, że wobec zmuszenia narodu, polskiego, do milczenia, "Dz. Związkowy" jest jedynym jego wolnym głosem.

## Z Dnia

(Ciąg dalszy ze str. 1-szej) Myślami przewodniczącego Mao).

Rząd Nixonu usiłuje "zniszczyć" (destroy) Konstytucję, Strategia Nixonu w Wietnamie (wietnamizacja) jest "potwornym przestępstwem". Uniwersytety powinny znowu uaktywnić się politycznie. W przemówieniu do studentów na Uniw. Harvard, Kennedy ubolewał, że "nastroje na kampusach budzą niepokój, ponieważ przypominają milczące pokolenie lat pięćdziesiątych." Dominującym uczuciem ludności Stanów Zjednoczonych jest "lęk" (że Kennedy może zostać prezydentem?). "Atmosfera polityczna kraju została uformowana przez apele do najniższych instynktów. W rezultacie ludzie odwracają się od zagadnień politycznych i zamykają w sobie. Jest to bardzo niebezpieczne dla kraju."

Niekandydat Kennedy "pożyczył" swoich ludzi kandydatowi na prezydenta sen. McGovern, który w odpowiednim momencie ustąpi, by zrobić mu miejsce. ... Sen. Edmund Muskie przez trzy lata zbierał zasłużone pochwały środków masowej informacji. Zdawało się, że ma zapewnioną kandydaturę na prezydenta. Ale gdy niekandydat Kennedy zaczął kandydować, sytuacja uległa zmianie. Prasa, szczególnie "liberalna", której beniaminkiem jest Kennedy (nie za darmo) zauważyła nagle, że Muskie jest "nervowy", jego polskie pochodzenie wyraża się w "uczuciowym reagowaniu" na wydarzenia, nie rozumie amerykańskiej demokracji i ducha naszych czasów, ponieważ nie wierzy, że ktokolwiek, mając Murzyna jako kandydata na wiceprezydenta może wygrać wybory.

Równocześnie ta sama prasa rozpisuje się na Kennedy'ego. Posiada on "charizmę", której brak Nixonowi i Muskiemu. Mimo jesiennej szarugi i zimna tłumy czekają na niego na lotniskach, by go zobaczyć, uścisnąć dłoń, dotknąć się ubrania ... "magiczna siła przyciągania", "urok nazwiska", "czarująca osobowość". ... Trudno o lepszy przykład prania mózgów. W 1962 r., gdy Edward Kennedy po raz pierwszy kandydował do Senatu, prof. prawa Mark DeWolfe z Uniw. Harvard miał o nim inną opinię: "był przeciętnym studentem, kariery zawodowej (jako prawnik) nawet nie zaczął. Jego kandydatura ... jest zniewagą."

## A Winner! PRINTED PATTERN



Here's split-second dressing at its smartest! Button up and take off for town, weekends, everywhere in this softly yoked shape. Send!

Printed Pattern 4515: NEW Misses' Sizes 8, 10, 12, 14, 16, 18. Size 12 (bust 34) takes 2 1/4 yards 54-inch.

SEVENTY FIVE CENTS — for each pattern; add 25 cents for each Pattern for Air Mail and Special Handling.

Send to Anne Adams c/o POLISH DAILY ZGODA 10 Pattern Dept., 243 West 17th Street, New York, N. Y. 10011 Print NAME, ADDRESS, with ZIP, SIZE and STYLE NUMBER.

FREE! Choose one new pattern from 150 styles in new Fall-Winter Pattern Catalog. All sizes! Catalog 50c.

INSTANT FASHION BOOK — cut, fit, sew modern way. \$1.00 what-to-wear answers. \$1.00 INSTANT SEWING BOOK —

Maria Rodziewiczówna

## Barbara Tryźnianka

POWIEŚĆ

(Ciąg Dalszy)

I nie wyjmując ręk z kieszeni — przeskoczył rów — i poszedł na przelaj — wygonem ku stadu pasącego się bydła. Pilnowały stada dwie istoty: pies rudy z obciętym ogonem — i stary pastuch. Pies się rzucił ku obcemu zajadło, dopadł — i uciął łajanie. Jeszcze ze zjezoną sierścią go obwąchał — potem poruszył przyjaźnie kikutem ogona i począł się o nogi obcierać.

Pastuch patrzył na to — i chwiały wielką łusą głową.

—Cie — witerunek jakiś macie — że was Kaktus nie ruszył. Na tu, psia mać, odmieńcie! —

—Czyje to było? Wasze?

—Pasałbym — żebym tyle ogonów miał! Dworowe jest — z Żerania. A wy kto?

—Roboty szukam. Byłem w cegielni.

—Za białe macie ręce. Miastowy pewno?

—Różniem bywał. Teraz ze dworu idę.

—Roboty w tej letniej porę nie brakuje.

—We dworze, u was znajduje?

—Oney ręką rade — ale wedle pensji to ciężko. Łatwo do cna zbiedniały przez to, że syna, co im poratowanie dawał, stracił.

—Przecie i wy za "Bóg zapłać" nie robicie.

—Ja już tu jestem roków trzydziści. Tej starej graniatę babkę już starą pamiętam.

Wskazał batem krowę widocznie bardzo wiekową.

—Na ordynarji jesteście?

—Zaśby. Wnuki już mam żeniate po świecie. Sam se żyję — na kuchni jadam.

—Czeladzi sporo we dworze?

—Bywało sporo. Tera przy kuniach ino dwóch chłopaków i dziewczka. Dawniej ogrodnik był i karbowy i parobków pięciu i stajenny osobny i kucharka starsza. Tak się to rozpełzło. Pasałem krow trzdziesięci — chowało się cieląt ośmioro — tera ino ze czternaście ostało — i dwie jałówki wyprosiłem na chów.

—Państwo dobre?

—Dziedziczka starsza robotna była i przychylna — ano teraz "romatys" jej nogi odjął. Młodsza za dwie nie zdoli — a reszta dzieci!

Obycy spojrzal po polach — wskazał w oddali pasące się bydło:

—A tamto wasze?

—Gdzie zaś. Miasteczkowe uporem pasa.

—Nie bronicie?

—Ktoby bronil. Z pałkami pilnują. Trocha się tam strąszy — ale siły niema.

Podreptał zawrócić graniatą od łąki — a obcy ruszył przez pola i łąki — rzucił szerokie koło — obszedł granice, i gdy o zachodzie pastuch spędzał krowy do folwarczku, znalazł go przy drodze — siedzącego pod ścianą żyta. Głowę miał zwieszoną — jakby drzemał.

Zerwał się i rzekł do starego:

—Spytajcie swej dziedziczki — czyby nie potrzeba dozorczy. Za małą cenę się ugodzę — miesięcznie — na próbę. Pocekam tu — u bramy.

Minęły go krowy, potem spojrzeli nań ciekawie parobcy, wracający z plugami — aż wreszcie ukazał się pastuch z odpowiedzią.

—Dziedziczka powiada, żebyście wstąpili do kuchni — że się z wami rozmówi.

Było pusto w kuchni — ludzie wszyscy byli u wieczorne-go "obrzadku" — Hanka sama pilnowała gotującej się wieczery.

Wszedł — spojrzela nań badawczo, okonił się bez słowa.

—Służby szukacie? — spytała.

—Tak — to mój paszport.

Gdy czytała — patrzył na nią jakby ze strachem, z niepokojem — śledził na twarzy wrażenie.

Ale kobieta oddała mu papier obojętnie.

—Nie macie żadnego świadectwa?

—Mam — od pani Maleckiej, — rzekł z większą pewnością.

—Od pani Anny Maleckiej? Gdzie teraz mieszka? Co porabia?

—Majątek ma pod Warszawą.

Hanka wzięła wielki arkusz, zapisany dość niewprawnym pismem — i poszła z tem do matki.

—Ten człowiek ma świadectwo od pani Maleckiej, mamo.

—To go przyjmij. Malecka fałsu nie napisze. To on ją zna! Rozpytaj, jak się miewa. Ugość go i zatrzymaj. Ona się zna na ludziach. Przeczytaj.

I Hanka przeczytała:

"Zaświadczam, że wszelką służbę, której się podejmie okaziciel niniejszego, Tomasz Godzawa, spełni sumiennie, gdyż jest człowiekiem zdolnym i honorowym".

—Pytałaś go o warunki? Może za drogi dla nas będzie? jak wygląda? — zaniepokoiła się Remiszowa.

—Poproszę go tutaj. Mama się rozmówi. — Ubrany skromnie, ale ma pozor nie chłopski.

W pokoju było już mroczno, więc Hanka zapaliła lampę i wprowadziła kandydata.

Staruszka obejrzała go i zaczęła niepewnym głosem:

—Proszę pana, ja się boję, że tu u nas za skromne dla pana warunki — może za małe pole do roboty.

—Przedewszystkiem — nie godzę się "panować" — odparł. — Widziałem grabież sąsiadzką na pani ziemi — i tę ukróć — widziałem złą robotę w roli — dopilnuję parobków. Narazie nie obiecuję sam ciężko pracować — bo chorowałem niedawno — i jeszcze dość sił nie czuję. Na początek mogę zostać — na warunkach farnala — tytułem próby — na miesiąc.

—Chętnie, owszem. Na takie świadectwo pani Maleckiej! Czy pan u niej dawno był?

—Niedawno. Zdrowa jest, gospodarzy.

Walerka zaczęła nakrywać stół do wieczery.

—Pójdę do miasteczka po rzeczy. Ale do roboty jutro rano stanę. Wyznacz mi pani jaki kąt na mieszkanie — a wikt będę miał w kuchni.

—Jest pokoik pusty — postaramy się, by panu było wygodnie.

Skłonił się i wyszedł. Gdy już był za bramą, stanął, odetchnął głęboko — otarł pot z czoła, obejrzał się na dworek i cicho rzekł:

(Ciąg dalszy)

## Głos Polonii z Cleveland i Okolicy

KORESPONDENCI:

Eugenia i Jerzy Stolarczyk

9421 Alexander Road  
Cleveland, Ohio 44125

Telef. Area Code 216; 641-7528

Od Redakcji: — Gminy i Grupy Z.N.P., oraz Towarzystwa i Kluby Polijonne proszone są o przysyłanie wszelkich zawiadomień i wiadomości do Kroniki z Cleveland okolicy wprost do korespondenta Dziennika Zw. pp. Eugenii i Jerzego Stolarczyk pod wyżej podany adres.

## Z Wieczorku Olimpijskiego

W piątek, 19-go listopada w Domu Związku Polaków odbył się "Wieczorek Olimpijski" zorganizowany staraniem Komitetu z p. Franciszkiem Świątą na czele.

Specjalnym gościem wieczorku był sekretarz generalny Polskiego Komitetu Olimpijskiego Witold Rybczyński.

Wyświetlono trzy filmy: "Polska Dzisiaj", "Z Sejmiku Olimpijskiego" i "film turystyczny o Mazurach. Interesującą na temat polskich tradycji olimpijskich mówili sekretarz Rybczyński. Podkreślił wyjątkową pomoc Polonii w akcji zbiórkowej na Fundusz Olimpijski i dziękował za to hojną i niezbędną pomoc materialną i moralną dla polskich zawodników.

## Nominacje Burmistrza

Nie spiesząc się, burmistrz Ralph J. Perk dobiera sobie powoli ludzi do swego gabinetu, który mu będą pomagać w zarządzaniu miastem. A oto dalsze nominacje:

Dyrektorem prawa został republikanin — Richard J. Hollington; dyrektorem personelu — rep. Philip S. Hamilton; sekretarzem prasowym — Harry Volk.

Asystentem burmistrza do spraw narodowościowych został Vaclav Hyvnar, osobisty przyjaciel burmistrza i pomocnik kampanijny.

## Kalendarzyk Imprez

W sobotę, 27-go listopada odbędzie się w Cleveland następujące imprezy, bankiet z okazji 50-lecia SWAP i 35-lecia Placówki 152 SWAP w Czytelni Polskiej przy Kenilworth. Początek o godz. 6:30 wieczorem. Wielka Zabawa Jesienna Placówki 203 SWAP w Domu Własnym przy E. 71st St. Hucznym "Andrzejki" urządza Koło SPK Nr. 2, 9503 Miles Street.

Polska zdobyła dotychczas na Olimpiadach 99 medali. Brała udział we wszystkich za wyjątkiem trzech w roku 1916, 1940 i 1944.

"Spodziewamy się, że setny medal zdobędziemy na Olimpiadzie Zimowej w Japonii a już na pewno w Monachium" — powiedział Rybczyński.

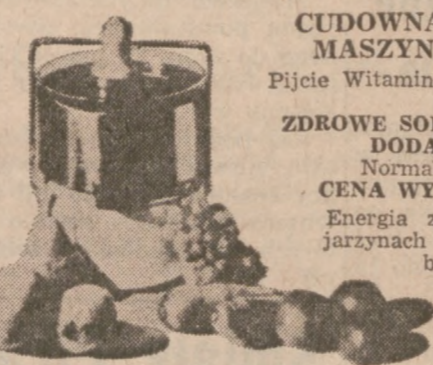
Polscy zawodnicy trafiają na Olimpiadzie w Monachium uplasować się w pierwszej dziesiątce zwycięskich państw i zdobyć dwadzieścia medali. Ambitne przedsięwzięcie — wypada życzyć powodzenia.

Była to także okazja do wyróżnień. Gość z Warszawy wręczył dyplomy honorowe Polskiego Komitetu Olimpijskiego: Stanisław Walasiewicz, światowej sławy zawodnicze olimpijskiej; Zbigniewowi Otarzewskiemu i Franciszkowi Świącie, Medal PKOl otrzymał także Raymond Stachewicz, burmistrz Garfield Heights. Taki sam medal przyznano prezesowi Związku Polaków Bernardowi Michalskiemu, który jednak nie był obecny na wieczorku. Honorowe proporce PKOl otrzymali: Stanisław Radwan, znany siłacz, zawodnik i były mistrz olimpijski; Artur Pus, były mistrz kolarski Polski; Jerzy Jakubowski i Stanisław Filipkowski dla Klubu Sportowego "Polonia".

Po części oficjalnej odbyła się część towarzyska. Około 100 zaproszonych gości wzięło udział w tej sportowej, i jak się później okazało kontrowersyjnej, imprezie, w której wziął udział Konsul Gen. P.R.L. w Washingtonie Kazimierz H. Cias.

Reżym komunistyczny w Warszawie nie pomija żadnej okazji i dziedziny życia, by je wyzyskać dla swoich celów propagandowych i zmniejszenia niepodległościowej postawy Polonii.

CZY W ZIMIE, czy w lecie, Dziennik Związkowy poinformuje Cię zawsze o wszystkim, co dzieje się w świecie.



## CUDOWNA ELEKTRYCZNA MASZYNA DO SOKÓW

Picie Witaminy i Mineraly w Sposób Naturalny  
ZDROWE SOKI JARZYNOWE DLA DODANIA ENERGII.  
Normalna Cena: \$54.95  
CENA WYPRZEDAŻY: \$39.95  
Energia zamknięta w świeżych jarzynach uwolniona zostaje aby budować krew.

DR. MICHAEL'S  
HERB CENTER  
1223 Milwaukee Ave.  
Chicago, Illinois 60622



Dr. Michael N.D.

## Nadwyzczajna Morska Roślina

wydobyta z mórz Norwegii i zawarta w tabletkach KELP-KARBON jest to najbogatsze, naturalne źródło witamin i 60 minerałów a szczególnie jodu. Gdy brak tych składników w organizmie, ludzie czują się wyczerpani, nerwowi, cierpią na żołądek, są podatni na różne infekcje i choroby. Szczególnie obecnie przy zmiennej pogodzie w chłodne dni znacznie przyjmować KELP-KARBON żeby uodpornić organizm przeciw różnym chorobom. WAZNE by przyjmować go codziennie. KELP-KARBON doda zdrowiu dzieciom, a zmęczonym pracą dorosłym, przywróci energię i młody wygląd. Bez naturalnej jodowej i mineralnej, nie można utrzymać dobrego stanu zdrowia.

Cena za butelkę \$5.00, 3 butelki \$13.50

- ☐ Kelp-Karbon — Morskie Minerale i Witaminy  
Niezbedne Dla Zdrowia ..... 1 But. \$5.00; 3 But. \$13.50
- ☐ Ziola Nr. 18 Na Reumatyzm Muskularny ..... Paczka \$2.75
- ☐ Ziola Nr. 11 Na Pechers i Nerki ..... Paczka \$2.25
- ☐ Tabletki Na Nerki i Pechers ..... Butelka \$3.75
- ☐ Ziola Nr. 20 Na Nerwowosc ..... Paczka \$2.25
- ☐ Ziola Nr. 16 Na Watrobe i Zolc ..... Paczka \$2.25
- ☐ Chinatus Ziola (w Plynie) Na Watrobe i Zolc ..... Butelka \$4.89
- ☐ Ziola Nr. 31 na Gazy Zoladka i Niestrawnosc ..... Paczka \$2.25
- ☐ Ziola Na. 17 Na Lagodne Przeczyszczenie ..... Paczka \$1.95
- ☐ Ziola Nr. 340 Dla Kobiet przy Zmianie Zycia ..... Paczka \$3.00
- ☐ Ziola Nr. 10 Na Astme Bronchialna ..... Paczka \$2.75
- ☐ Ziola Nr. 100 (Wzmacniajace) Dla Męczyzn ..... Paczka \$3.00
- ☐ Ziola Nr. 9 Na Wyrazy Skorne ..... Paczka \$3.89
- ☐ Cukrzyca — Herbata BI-BE-TIC ..... Paczka \$2.60
- ☐ Ziola Nr. 40 Przeciw Nadciśnieniu Krwi ..... Paczka \$3.00
- ☐ Zyme-Aids Na Nerwicę Żołądka, Gazy i Trawienie Tab. \$4.89



"B.-M.-B." (W PLYNIE)  
Zawiera witaminę ze spektrum kości słonecznej z doborową bydlę buduje nowe czerwone ciatka krwi. Wzbogaca krew. Takie na wyzyczna Anemie dla osób wycieńczonych pracą. Buduje krew i siłę. Doskonale dla dzieci.  
Butelka \$4.85 — 3 Butelki \$13.00  
Wydajcie zamówienie z Money Order — płatczelie 10% do każdego dolara na przyszłość

DR. MICHAEL'S HERB CENTER  
1223 N. Milwaukee Ave. Chicago, Ill. 60622



## Dziennik Związkowy

POLISH DAILY ZGODA

Second-Class Postage Paid

At Chicago, Illinois

Published Daily except Sundays by



ALLIANCE PRINTERS  
AND PUBLISHERS, Inc.  
1201 Milwaukee Avenue  
Chicago, Illinois 60622



### WYSYŁANY PRZECZ POCZTĄ

W CHICAGO I W KANADZIE

Codziennie i Sobotnie	Tyko
Rocznice (1 yr.) \$25.00	Sobotnie Wydań
Półrocz. (6 mos.) 13.00	Rocznice (1 yr.) \$8.00
Kwartal. (3 mos.) 8.50	Półrocz. (6 mos.) 5.50
Miesięcz. (1 mo.) 4.00	Kwartal. (3 mos.) 3.25

### WYSYŁANY PRZECZ POCZTĄ

POZA GRANICE CHICAGO W U.S.

Codziennie i Sobotnie	Tyko
Rocznice (1 yr.) \$25.00	Sobotnie Wydań
Półrocz. (6 mos.) 13.50	Rocznice (1 yr.) \$8.50
Kwartal. (3 mos.) 8.00	Półrocz. (6 mos.) 5.50
Miesięcz. (1 mo.) 4.00	Kwartal. (3 mos.) 3.25

### ODDZIENNE (bez soboty)

Chicago - Kanada	Pozza Granice Chicago
Rocznice (1 yr.) \$10.00	Rocznice (1 yr.) \$17.00
Półrocz. (6 mos.) 11.00	Półrocz. (6 mos.) 10.00
Kwartal. (3 mos.) 6.50	Półrocz. (6 mos.) 7.50
Miesięcz. (1 mo.) 3.00	Miesięcz. (1 mo.) 2.50

### DO INNYCH KRAJÓW:

Codziennie i Sobotnie	Tyko
Rocznice (1 yr.) \$34.00	Sobotnie Wydań
Półrocz. (6 mos.) 20.00	Rocznice (1 yr.) \$10.50
Kwartal. (3 mos.) 12.00	Półrocz. (6 mos.) 7.50
	Kwartal. (3 mos.) 4.50

W kioskach (News-Stands) — pojedynczy  
Numer Codziennie (Single Daily Copy) .....15c  
W kioskach (News-Stands) — pojedynczy  
Numer Sobotni (Single Saturday Copy) .....20c

JAN F. KRAWIEC, Redaktor Naczelny  
JÓZEF H. GAJDA, Zarządca

Telefon do Redakcji przed 7:30 rano  
BRUNSWICK 8-8707  
Telefon wszystkich Biur BRUNSWICK 8-8700  
Rekopisów i fotografii Redakcja nie zwraca.

## Skandaliczny Wybryk

Z próżnego nikt nie należy. Tę prawdę powinni zrozumieć "bossowie" unii robotniczych, którzy żądają podwyżek płac znacznie przekraczających wydajność pracy. Przemysł nie może związać z końcem i musi podnosić ceny. Powstaje błędne koło, które jest główną przyczyną inflacji.

Drugą prawdą, jaką "bossowie" unii powinni zrozumieć jest wyższość społeczeństwa nad jakąkolwiek, choćby największą jego częścią. Wobec tego wszystkie żądania szkockie społeczeństwu — na dłuższą metę szkodzą również robotnikom i dlatego powinny być odrzucone. Na nieszczęście dla państwa naszym niezasadnym i szkodliwym dla całego państwa żądaniem robotników są żądania Kongresu, ponieważ wielu senatorów i kongresmanów zawdzięcza swój wybór pieniądzu i poparci unii. Ale wszystko ma swoje granice. Ekonomią rządzi żelazne prawa, które mówią, że nie można bezkarnie więcej wydawać niż się zarabia, nie można również płacić więcej niż pozwalają dochody. Ceny amerykańskich produktów są tak wysokie, że nie mogą konkurować nie tylko na rynkach zagranicznych, ale nawet na rynku wewnętrznym, zalewanym przez obce wyroby, nie tylko tańsze, ale także lepsze. Rezultatem jest bezrobocie.

Walka z inflacją i tandetą jest najważniejszym zagadnieniem wewnętrznym. Prez. Nixon usiłował przekonać o tym konwencję AFL-CIO w Miami. Przyjęto go śmiechem i kpinami. Nie przyniosło mu to ujmę, ale źle świadczy o kulturze i wyrobieniu obywatelskim unijnych "bossów". Można p. Ryszarda Nixona nie lubić, ale należy mieć szacunek dla stanowiska jakie zajmuje. Został on wybrany przez ludność kraju, czego nie można powiedzieć o wielu przywódcach unijnych, których wybiera klika totumfackich a większość członków ich unii milczy, bojąc się terroru gwardii "bossa" zdolnej do każdej zbrodni. Morderstwo Jabłońskiego jest najnowszym tego dowodem.

Jeżeli jakaś grupa ludzi rozzuchwalonych bezkarnością i nieograniczoną władzą na swoim odcinku działania, żyjąca lepiej niż królowa W. Brytanii, poniżej Prezydenta i beczelnie odrzuca jego apele do rozsądku i zarządzenia mające na celu dobro kraju, trudno mówić o demokracji. Jest to anarchia a "bossowie" unii idą śladami polskich "królewiąt" z czasów saskich. Może położenie geograficzne uchroni Stany Zjednoczone przed losem Polski, ale anarchia oznacza koniec demokracji.

## Przyszłość Formozy

Z końcem II wojny światowej, która pochłonięła życie 22 milionów Chińczyków, Cziang Kai-szek był nominalnym władcą Chin, jednym z Wielkiej Piątki i półpółżycielem N.Z. Ale okazał się on niezdolny do rządzenia krajem zrujnowanym, skorumpowanym, trapiącym przez głód i inflację, przy upadku dyscypliny w wojsku i rozpady administracji. Gdy z początkiem 1949 roku komunistyczne oddziały Mao Tse-tunga obległy Pekin, załoga poddała się komunistom, a Cziang znikł, by z końcem roku wypłynąć na Formozie z resztkami swych ludzi i z hasłem "odzyskania kontynentalnych Chin". W tym okresie Stany Zjednoczone uznały sojusz z Cziangiem za bezwartościowy, a prez. Truman wstrzymał wszelką pomoc dla niego. Ale gdy w 6 miesięcy później zaczęła się wojna koreańska, sytuacja nagle zmieniła się i Cziang został w Washingtonie pasowany na przedstawiciela "Wolnych Chin".

Nie ulega wątpliwości, że Cziang posiada dziś dobrze wyszkoloną i uzbrojoną armię z 400,000 żołnierzy, odwiezianą przez lokalny pobór, wyszkoloną przez Amerykanów lotnictwo — 80,000 żołnierzy i 385 samolotów. Ale choć jeszcze przed kilku dniami Cziang zapowiadał "wyzwolenie" Chin, określając rząd pekiński jako "bandycki", "bezwzględny" i "bezwzględny", nikt nie wierzy w możliwość obalenia tego rządu przez siły Formozy.

Jest dalej faktem, że Formoza, będąca poprzednio rolniczą kolonią Japonii, stała się kwitującym państwem przemysłowym. Po przeprowadzeniu reformy rolnej i przy pomocy Stanów Zjedn. (\$4 biliony) rozwój ekonomii Taiwanu wynosił średnio 10 proc. rocznie w ubiegłym dziesięcioleciu. Niskie płace (przeciętnie \$1.80 dziennie) skłoniły Japonię i U.S. do budowy na Formozie fabryk, m.in. wyrabiających komputery, aparaty TV i elektryczne generatory. Eksport wynosi \$2 biliony rocznie, tyle, co eksport olbrzymich kontynentalnych Chin.

Jak długo sytuacja gospodarcza Taiwanu nie zmieni się, powiada dyrektor jednej z amerykańskich fabryk na Formozie, wykluczenie z N.Z. nie pociągnie za sobą większych trudności dla Taiwanu, niż mają Zachodnie Niemcy. I rzeczywiście już po wykluczeniu z N.Z. zapowiadano tam trzy wielkie inwestycje — budowę amerykańskiej fabryki syntetycznego włókna, austriackiej stalowni i budowę domów mieszkalnych przez konsorcjum z Hong Kongu.

Ale politycznie sprawa nie przedstawia się różowo. Zachodzi pytanie, jak długo 12 milionów autochtonów da się rządzić dwóm milionom uchodźców z Chin i ich dzieci. Ferment istnieje; w roku 1947 doszło do wybuchu, który siłą zgłodził Cziang, uśmiercając 10,000 tubylców.

Niektórzy sinolodzy przewidują, że ze śmiercią Cziang Kai-szeka może dojść do zasadniczych zmian, nawet takich jak kompromis z rządem pekińskim.

## INNI PISZĄ:

### Nowe Kontrakty a Komisja Płac

N. Y. DAILY NEWS. — Unia pracowników zakładów czyszczenia miasta z przewodniczącym J. J. DeLury na czele, wytargowała od władz nowojorskich nowy kontrakt pracy, przewidujący podwyżkę płac o 1,710 dolarów w okresie 27 miesięcy, nie mówiąc o dodatkowych świadczeniach.

DeLury i mayor Lindsay mają nadzieję, że federalna Komisja Płac (Pay Board) zatwierdzi ten nowy kontrakt. Warunki jego przekraczają wprawdzie poważnie obowiązujący w Drugiej Fazie programu gospodarczego "górny pułap" podwyżek płac—5,5 procent — ale wyrówna to ma częściowo obciążona zwiększona produkcja.

Inaczej mówiąc, jeżeli ulice nowojorskie staną się obecnie czystsze i śmiecie będą szybciej uprzątane, kontrakt ten może być usprawiedliwiony. W przeciwnym wypadku na pewno nie.

Rosną tymczasem inne nowe kontrakty pracy, stanowiące wyzwanie dla Komisji Płac. Strajk górników węglowych zakończono ubiegłej soboty ugodą, przewidującą podwyżkę płac o 39 procent w ramach trzyletniego kontraktu, a więc po 13 procent rocznie, przeszło dwa razy więcej, niż obowiązujące maksimum 5,5 procent. Komisja Płac zakwestionowała już tę umowę.

We wtorek znów sygnalizatorzy kolejowi uzyskali podwyżkę o 42 procent za 42 miesiące — znów o wiele więcej niż 5,5 procent rocznie.

Należy mieć nadzieję, że Komisja Płac odważnie i zdecydowanie oprze się tym próbom "przedziurawienia górnego pułapu" dozwolonych podwyżek płac. Inaczej cała Druga Faza stanie się jednym wielkim fiaskiem i oczekiwać możemy nawrotu do bardziej jeszcze niepojętym niż poprzednio inflacji.

## To i Owo

Hormon wzrostu, regulujący liczne funkcje organizmu ludzkiego, został wyprodukowany syntetycznie w laboratorium Uniwersytetu San Francisco (Kalifornia).

Już w roku 1956 uczeni zajęli się badaniem tego hormonu, a w roku 1966 ustalili jego skład chemiczny. Ale trzeba było jeszcze czterech lat dodatkowej pracy badawczej, by stworzyć sztuczny hormon w laboratorium.

Badania wykazały również, że hormon wzrostu pobudza też działalność hormonów płciowych męskich i żeńskich oraz ma wpływ na wytwarzanie przeciwciał zwalczających choroby w organizmie.

Przenośne szkoły zaczęto stawiać w niektórych miastach Zachodnio-niemieckich. Biorąc pod uwagę wzrost liczby dzieci podlegających obowiązkowi uczęszczania do szkół, jak również w celu zlikwidowania nauki na kilka zmian, w niektórych szkołach buduje się klasy ruchome. Są to przenośne pomieszczenia z prefabrykowanych elementów, ustawiane w miarę potrzeby na dziedzińcach szkolnych.

## N Wierszawie Bielińskiego KALEJDOSKOP

### Strzały w Columbus Circle. — Z Tajemnic Nowojorskiej "Rodziny" "Cosa Nostra". — Jak i Dlaczego Joe Colombo Zginął Latem Tego Roku. — Kto Zastrzelił Fotografę Jerome Johnsona?

Dwa lata temu lub nawet więcej pisałem obszernie o rewelacjach na temat podziemnej organizacji zbrodni. Bodźcem do tego były zeznania jednego z gangsterów na temat organizacji Cosa Nostra. W tym roku, w lecie zaistniały nowe wypadki porachunków między poszczególnymi organizacjami zorganizowanymi zbrodni. Ujawnione szczegóły na te tematy dopinguja mnie do powrotu do tych zagadnień. Tym razem korzystam z opracowania Franciszka Welczara, opartego na rewelacjach ogłaszanych w amerykańskich magazynach.

Joe Colombo, prezes włosko-amerykańskiej Ligi Przyjaciół Praw Obywatelskich, zakończył przemówienie. — Wśród oklasków zszedł z umajonej girlandami trybuny. Roześmiany witał przyjaciół. Wtedy fotograf Jerome Johnson, kręcący się cały czas z dużą kamerą w pobliżu, znów zaczął robić zdjęcia. Ale, gdy znalazł się w odległości paru metrów od Colombo nagle wyciągnął pistolet. Strzelił trzy razy, trafiając go w tył głowy. Strzały te rozległy się jak grom z jasnego nieba.

Najbliżsi ratowali Colombo, inni rzucili się na zamachowca. Jerome Johnson nie zdążył nawet uciec i ukryć broni. Schwymano go, wykrecono mu ręce. Policjanci zakładali na nie kajdanki. Wtedy padły następne trzy strzały.

Tym razem oddano je do zamachowca Jerome Johnsona. Tak szybko i celnie, że na miejscu padł trupem. Nie zdążył nawet powiedzieć kim jest, jak się nazywa i dlaczego strzelał. Wypadek ten, przypominający schematem słynne wydarzenia w Dallas, rozegrał się latem tego roku na nowojorskim Columbus Circle, podczas dorocznego zjazdu ligi na oczach ponad 15 tysięcy jego uczestników.

Kim był faktycznie Joe Colombo znany jako szanowany makler i przedsiębiorca? Dlaczego musiał zginąć? Czy Jerome Johnson działał z osobistych pobudek? Przez kogo z kolei on został zastrzelony? Oto pytania, które bulwersowały reporterów. Oni odwołali kulisach zamachu w Columbus Circle.

W kwietniu 1969 prezydent Nixon zwrócił się do Kongresu ze specjalnym orędziem w sprawie walki z przestępczością w Stanach Zjednoczonych. Stwierdził w nim, że "organizowana przestępczość przeniknęła głęboko do licznych dziedzin życia amerykańskiego". Jej dochody z nielegalnych szulerni, gier liczbowych i handlu narkotykami — nie licząc innych źródeł — wynoszą 20—50 miliardów dolarów rocznie!

Najpotężniejszą organizacją przestępczą jest Cosa Nostra. Policja i władze śledcze prowadzą z nią walkę od 1950 roku. Ale mimo wzmocnionych wysiłków do tej pory nie udało się zlikwidować ani jednej z 24 istniejących rodzin tej organizacji.

Jednym większym sukcesem było aresztowanie w 1959 gangstera Josepha Valachi. — Skazany na dożywocie, za mord na współwzięciu, długo milczał. Postanowił mówić dopiero wówczas, gdy w czasie odwiedzin w więzieniu jeden z szefów mafii złożył na jego twarz rytualny "pocałunek śmierci". Oznaczało to wyrok, który mafia wydała na Valachiego.

Gangster w zamian za zeznania, mimo, iż był w więzieniu, zażądał specjalnej stałej ochrony. Na polecenie federalnych władz śledczych przeniesiono go do więzienia w Westchester w pobliżu N. Jorku i zapisano w rejestrze więziennym jako Josepha De Marco. Otrzymał specjalną celę, został całkowicie odizolowany od reszty więźniów, strzeżono go dzień i noc. A mimo to nadal obawiał się zamachu.

Federalne Biuro Śledcze (FBI) wprawdzie od dawna wiedziało o istnieniu organizacji Cosa Nostra. Nie znano jednak jej szefów, struktury organizacyjnej, ponieważ n. metod działalności poszczególnych grup. FBI za zgodą ówczesnego ministra sprawiedliwości Roberta Kennedy'ego, skierowało do przesłuchania

gangstera najlepszego agenta, Jamesa P. Flynna.

Umiejętności Flynna, który bluffował i potrafił u gangstera rozbudzić uczucie zemsty spowodowały, że Valachi zaczął mówić.

— Joe — powiedział Flynn na wstępie — nie próbuj dłużej kręcić. Minister sprawiedliwości chciałby wiedzieć coś niecoś o organizacji, do której należałeś. Jak się ona właściwie nazywa? Mafia?

— Nie. To nie mafia. Określenia tego używają jedynie ludzie z zewnątrz...

— Otóż wiemy o niej więcej, niż sądzisz. Słuchaj uważnie, powiem ci coś, a ty dopowiesz resztę. Organizacja wazsa nazywa się Cosa...?

W pokoju przesłuchań za panowała grobowa cisza. Po chwili Valachi wykrztusił: — Cosa Nostra... A więc już wiecie!

Zeznania, a następnie wspomnienia głośnego gangstera, które spisał na 1,180 stronach, były tak sensacyjne, iż wręcz niewiarygodne. Cosa Nostra za głowę zdrajcy wynaczyła nagrodę 100 tys. dolarów. Na Valachiego, z ogromną dyskrecją przetrucanego do różnych więzień, było kilka zamachów. W marcu 1966 r. w czwartym z kolei więzieniu w Milan, gangster, w depresji, opłany strachem usiłował powiesić się w unywialni więziennej. Tak lekał się potęgi mafii.

Abym zrozumieć tło mordu na nowojorskim Columbus Circle, trzeba odwołać się do zeznań i wspomnień Valachiego. Gangster, który przeszedł 30 lat na członkiem potężnej Cosa Nostra, odwołując się do sensacyjnych kulis, powiedział kiedyś do przesłuchującego go Flynna: — Po co ja właściwie to mówię? Po pierwsze — nikt mi nie wierzy. Po drugie — Cosa Nostra stała się w tym kraju drugim rządem. Jej potęga jest zbyt wielka, aby można było ją złamać...

Od Valachiego FBI dowiedziało się po raz pierwszy o organizacyjnej strukturze mafii. Dzieli się ona na tzw. rodziny, z których każda panuje niepodzielnie na określonym terytorium. Gangster wymieniał je w porządku alfabetycznym: Boston, Buffalo, Chicago, Cleveland, Detroit, Filadelfia, Kansas City, Los Angeles, Newark, Nowy Orlean, Nowy Jork, Pittsburg i San Francisco. Dwa obszary: Miami i Las Vegas są otwarte. Każda z rodzin może tam działać.

Największą potęgę ma Cosa Nostra w Nowym Jorku. Dział tu aż pięć rodzin. Każda rządzona jest przez szefa i jego zastępcę, którym podlegają namiestnicy i zarządcy kierujący grupami gangsterów. Aby dostać się do oddziału trzeba być z pochodzenia Włochem. Spoistość wewnętrzna całej organizacji oparta jest na zasadzie bezwzględnej posłuszeństwa i przestrzegania tajemnicy.

Organizacją od kilkunastu lat kieruje konwent, złożony z 9 do 12 szefów poszczególnych rodzin. Czują on nad żelazną jej jednością i nad dochodami, jest arbitrem w sporach, wyznacza także nowych szefów.

(Dalszy ciąg w poniedziałkowym "Kalejdoskopie")

### Inwestycje w Brazylii

Wszystkie trzy detroickie giganty samochodowe rozbudowują swoje filie w Brazylii, która obecnie jest najbardziej chłonnym rynkiem na świecie. Ford, który zajmuje 2-e miejsce po Volkswagene wśród brazylijskich producentów samochodów, zamierza w 1973 r. rozpocząć produkcję samochodów "Maverick".

Chrysler rozbudowuje swoje zakłady w Brazylii kosztem \$25 milionów, by rozpocząć produkcję jednego ze swoich typów, popularnych w Europie. Natomiast GM zamierza wprowadzić na rynek brazylijski swoje małe samochody, popularne w Stanach Zjednoczonych.

## Wrażenia Zachodnich Turystów z Chin

Do Mediolanu wróciła z Chin pierwsza grupowa wycieczka z Zachodniej Europy. Uczestnicy, przeważnie Włosi, mówią chętnie o swoich wrażeniach. Spędzili oni w Chinach 25 dni. Poniżej podajemy najciekawsze wypowiedzi turystów, umieszczone w amerykańskim tyg. "Business Week".

Hotele są duże, puste i skromnie urządzone. Łazienki, poza nielicznymi wyjątkami "przedpotopowe", ściany czyste, ale dawno nie malowane, oświetlenie słabe. Ubóstwo urządzeń wynagradza sprawną i grzeczną obsługę. Sypialnie są czyste a kółka wygodne. Jeżeli ktoś zostawi jakąś część bielizny lub ubrania na podłodze, otrzyma ją wkrótce z powrotem wyprażoną lub oczyszczoną.

Komunikacja lotnicza pozostawia wiele do życzenia. Z Kantonu do Hongkongu przewieziono wycieczkę starym, dwumotorowym samolotem rosyjskiej produkcji, który leciał nisko, co miało pewną wartość, ponieważ można było oglądać krajobrazy i osiedla. Głównym zajęciem stewardesy było polowanie na muchy. Natomiast z Pekinu do Kantonu przewieziono wycieczkę nowoczesnym samolotem "Viscount".

Pociągi są wygodne i punktualne. Turysty powinni być przygotowani na spędzenie sporo czasu w pociągach, których szybkość nie przekracza 40 mil na godzinę.

Włoscy turyści chwalą żywność. Mówią, że nie zawsze wiedzieli co jedzą, ale wszystko było smaczne. W hotelu Hsin Chiao w Pekinie można otrzymać "zachodnie" posiłki. Herbatę podają ciagle, można również otrzymać białe lub czerwone wino chińskie, których butelka kosztuje od 30 do 40 centów. Włosi nie są jednak zachwyceni chińskim winem. Kawę podają tylko na śniadanie.

"Stone" ceny

"Sklepy przyjaźni" dla zagranicznych turystów znajdują się we wszystkich większych miastach. Do tańszych

artykułów, jakie można w Chin pierwszy grupowa wycieczka z Zachodniej Europy. Uczestnicy, przeważnie Włosi, mówią chętnie o swoich wrażeniach. Spędzili oni w Chinach 25 dni. Poniżej podajemy najciekawsze wypowiedzi turystów, umieszczone w amerykańskim tyg. "Business Week".

Program wycieczki był dość meczący. W każdym mieście, kołchozie, fabryce lub szkole czeka turystów powitanie przez władze "serdeczne ale nudne", trwające zwykle pół godziny. Chińscy organizatorzy wycieczki przemaczyli zbyt dużo czasu na zwiedzanie fabryk i wiejskich komun. W Pekinie, Nankinie i Hangzhou program objął również zwiedzanie zabytkowych pagód, pałaców, ogrodów i jezior.

Pozwolono turystom fotografować prawie wszystko co chcieli. Należy jednak zabierać z sobą zapas filmów, które w Chinach trudno nabyć. Chińscy przewodnicy byli zawsze uprzejmi i troskliwie opiekowali się turystami. Do staro słownych dochodziło tylko wtedy, gdy rozmowa zeszła na tematy polityczne lub seksualne. Jeden z Włochów, który odważył się powiedzieć, że Czerwone Chiny są państwem imperialistycznym musiał wysłuchać półgodzinnego i nie zbyt przyjemnego wykładu na temat kłamstw "kapitalistycznej" propagandy. Drugi Włoch spotkał się z ostrą naganą, gdy uprzejmie i uśmiechniętą przewodniczkę pocalał w policzek. Jest to przyjęte we Włoszech, ale nie w Chinach. (j. ker.)

## Walka o Dolara

Administracja Nixona o znanym o odczuciu zebrania dziesięciu najbogatszych niekomunistycznych krajów, które pod koniec listopada miały zebranie w Rzymie na międzynarodowej konferencji monetarnej. Sekretariat Skarbu stoi na stanowisku, że potrzeba więcej czasu do przygotowania się do tej konferencji, zwłaszcza w świetle poglądu innych krajów oraz postępu w dziedzinie walutowej.

Washington stara się wykrzystać każdą sytuację, jaka się nadarzy, ponieważ stanowczo sprzeciwia się dewaluacji dolara za cenę podwyższenia wartości złota. Po upłynięciu dolara oraz zawieszeniu parytetu złota, Washington od 15 sierpnia dąży do tego, by międzynarodowy rynek pieniężny sam spowodował dewaluację dolara przez podwyższenie wartości innych pieniędzy, głównie marki Zachodnich Niemiec i japońskiego jena.

Sekretarz Skarbu John Connally podczas pobytu w Japonii nie zdołał przekonać jej o potrzebie podwyższenia wartości swego pieniądza w stosunku do dolara. Ale i Europa nie ustępuje od swych żądań, w których Wspólny Rynek domaga się rozwiązania kryzysu pieniężnego przez dewaluację dolara. Washington nie chce wysłać Connally'ego do Rzymu, bo właśnie tam Ameryce chcą narzucić dewaluację dolara. Washington jest jak najgłębiej przekonany, że podwyższenie ceny złota nie uratuje problemów pieniężnych.

Okazuje się, że decyzja Washingtonu nie została przyjęta z zadowoleniem przez pewne kraje. Są one przekonane o zmianie zdania właśnie ze strony samej Ameryki. Podobno Connally ma wygłosić bardzo ważne przemówienie, w którym przedstawi pozycję Washingtonu na problemy międzynarodowego rynku pieniężnego.

Te same koła jednak przyznają, że dolar nie stracił swej mocy, mimo jego upłynięcia 15 sierpnia br. Pewne waluty, jak niemiecka marka poszły w górę i to jest jednym z najsilniejszych argumentów Washingtonu, bo wrzesień i październik znów były dochodowymi miesiącami w eksporcie amerykańskim. Poza tym Ameryka jest niemniej prze-

konana, że swój deficyt ekSPORTOWY może wyrównać rewaluacją waluty innych krajów, z którymi handluje.

W tym wypadku Washington ma poparcie ekonomistów zagranicznych. Właściwy cel i powód wielkiej presji na Amerykę to 10-procentowy dodatkowy i tymczasowy podatek importowy, jaki muszą inne kraje płacić eksportując swe produkty do Stanów Zjednoczonych. Washington przyznał, że podatek ten w październiku przyniosł "tylko" \$99 milionów dodatkowego dochodu, chociaż spodziewano się go znacznie większego.

Pożyczka Ameryki nie jest bez usprawiedliwienia, a wizyta Connally'ego w Japonii ujawniła jedno, a mianowicie jej "sugestie" by obniżyć ona swe taryfy na import produktów rolnych. Japonia sponowadza dużo żywności, lecz dla podniesienia własnej produkcji zabezpiecza ją cłem ochronnym. Nie może ona jednak obywać się bez importu. Inna bariera między Tokio a Washingtonem to sprawa cła tekstylnego zagadnieniem finansowym dla Stanów Zjednoczonych, ponieważ wiąże się to też ściśle z polityką amerykańską w Azji. Gra amerykańsko-japońska jest bardzo delikatną operacją ale Tokio zdaje sobie też sprawę z tego, że bez amerykańskiego rynku jej przemysł uciierałby bardzo.

To wszystko ma swój wpływ na konferencję rzymską. Washington, w oparciu o dane z okresu I-szej Fazy zamroźniętej przeprowadzi walkę o ratowanie własnej ekonomii. Konferencja rzymska może się stać prawdziwą wojną, w której Ameryka musi wykaazać, że ma takie same prawo dbania i o własne interesy, jak każdy inny kraj.

Dziennik Polski — Detroit

### Wióra Spod Pióra

UWAGA

Do szkockiej drużyny piłkarskiej przyszedł nowy trener. Zebrał graczy, którym objaśnił zasady gry.

— W czasie gry trzeba z uważnością śledzić przeciwnika, ale najważniejsze — to nie spuszczać z oczu piłki. Kosztuje dwa funty szterlingi.

## Fara Ins. Take 2 From Dr. Blazewicz In Council 139 PNA Bowling League

TEAM STANDINGS	W.	L.	PTS.
Fara Insurance	27	12	36
Wheels S.A.C.	23	16	32
Lesh's Lounge	23	16	31
2nd Federal	22½	16½	29½
Sliz's Foods	21	18	27
Club Mono	17½	21½	24½
Krupa's Tavern	18	21	24
Chuck's Wagon	17	22	24
Geo. & Dot's	18	21	22
Tom's Liquors	18	21	22
4111 Club	16	23	22
Dr. Blazewicz	14	25	18

Our defending champions, Fara Insurance, continued their strong bid for the title as they downed Dr. R. Blazewicz for a pair of games and the series in Council 139 PNA bowling activities at Archer Kedzie Lanes last Friday night. E. Wojciechowski had a Banner Night as he tallied 213—582 to lead Fara Insurance while J. Cronin was the Old Standby for the Optometrists with 205—554.

While the Michon STARS, Fred and Adolph, did the light fantastic, the Wheels SAC kept the home fires burning with a scoring spree that swept the works from Club Mono. Gus Kmak displayed his old form with a neat 215—595 for the Wheels and J. Ponczak was best for Club Mono with 553.

The Jolly Rogers from Lesh's continued their surprise raids as they scuttled the strong Krupa's Tavern as J. Mielnicki led the assault with 202—535 while Don Wojcik hurled a strong 204—597 for Krupa's.

E. Jerzak's 244—602 was too powerful for the 4111 Club as 2nd Federal Savings & Loan Assn., applied a coat of white-wash. E. Danowski hit 508 for the losers. The last game was a HONEY—A ONE PIN affair.

Sliz's Foods found a diet to their taste as they spilled Geo. & Dot's for a double loss and the series. Lou Stry was the ACE for the Sliz's team with 524 and A. Stampton paced Geo. & Dot's with 224—548.

The mushroom hunt was postponed as Tom's Liquors went to work and edged Chuck's Wagon in a closely fought session for the full count. The "Professor" P. Piotrowski led the hunt with a 204—542 bag full while Tony Ciszek was the best for the Wranglers with 222—551.

Fara Ins. 1007 991 933 2931  
Dr. Blazewicz 879 1036 923 2844

**FARA INSURANCE:** J. Matayka 510, E. Wojciechowski 582, R. Dahlberg 495, C. Walong 548 and J. Kwiatkowski 439.

**DR. BLAZEWCZ:** D. Kutz 471, E. Janachowski 465, M. Levins 488, A. Cyze 413 and J. Cronin 554.

**WHEELS SAC:** 1095 958 961 3014  
**Club Mono:** 966 916 939 2821

**WHEELS SAC:** F. Michon 522, R. Jablonski 548, Dr. R. Blazewicz 476, A. Kmak 595 and R. Tokarz 570.

**CLUB MONO:** T. Kotlarski 495, F. Siwiec 484, A. Tarsa 442, R. Tarsa 529 and J. Ponczak 553.

**LESH'S LOUNGE:** F. Podolski

## Holy Innocents Holy Name Bowling League

TEAM STANDINGS	W.	L.
Montclair Liquors	21	9
Garda Funeral Home	18	12
Guts Tavern & Hall	17	13
Kaplan's Dept Store	17	13
Hoy Name No. 2	16	14
Hoy Name No. 1	15	15
Traubs Auto Rebuilds	15	15
Malec Funeral Home	13½	16½
Lions Bowl	13½	16½
Urbaszewski-Ashland	13	17
Club Elk-Hon	12	18
Sojka Funeral Home	9	21

**OVER 600**  
San Czarski 226-230-648

**OVER 500**  
G. Giers 560  
R. Gafon 561  
B. Groszek 526  
J. Kotruch 522  
G. Mort 513  
D. Dost 510  
F. Stopka 507  
R. Partipilo 501

**OVER 200**  
S. Czarski 230  
T. Groszek 214  
F. Stopka 205  
J. Kopala 204  
B. Groszek 201

## Air Force Routs Lake Forest 8-2

Left wing Dave Bunker scored three goals to lead Air Force to an 8-2 hockey victory over Lake Forest College on the losers' rink Saturday night. The defeat was the Foresters' second straight to the Falcons this weekend.

## Drug Use Widespread In Grid Says Karras

Detroit (UPI) — Ex-Detroit Lion star Alex Karras has charged that the use of drugs is widespread in professional football.

Karras said in an article published recently in the Detroit Free Press that former football player Dave Meggesey was "mostly right" when he alleged that many, if not most, professional football players use drugs to increase their ability and ignore injuries.

"I've taken shots, or no-vocaine injections, and I've taken pep pills, and so have a lot of other Lions and so do players on almost any team you'd care to name," Karras said.

"It's a very common thing. Some players take 'em (pep pills) by the handful before a ball game."

"It's a story people don't really want to hear, I think, because they don't want to believe such stuff is going on among athletes."

## Stars Recall Heindl

Cleveland (UPI) — The Minnesota North Stars of the National Hockey League recalled Billy Heindl recently from the Cleveland Barons of the American Hockey League. The Stars said the left winger's recall was necessitated by injuries to Bob Nevin and J. P. Parise.

## Medical Bulletin Is 15 Years Old

Chicago (Special) — The Bulletin, published by the Polish Medical History and Science Foundation, Inc., 2424 N. Kedzie Blvd., this city, is celebrating its 15th year of continuous publication.

Purpose of the monthly magazine is to bring to the multilingual world of medicine and achievements of Polish physicians and medical scientists.

Printed entirely in the English language, The Bulletin, published 60 issues, consisting of 428 articles and over 2,000 abstracts, its circulation embracing 91 countries throughout the world. Dr. A. Rytel, M.D., of Chicago, is editor of the publication.

## Brewers Open 1972 Season vs. Indians

Milwaukee, (UPI) — The Milwaukee Brewers have announced their 1972 home schedule, opening against the Cleveland Indians April 7. The third annual exhibition against Atlanta will be played May 22 in Milwaukee County Stadium.

## Irish Skaters Top Colorado College

Notre Dame, Ind. — Notre Dame's hockey team remained on top in the Western Collegiate Hockey Association with a 4-0 shutout over winless Colorado College here Saturday afternoon.

## Recalled

Cleveland (UPI) — The American Hockey League Cleveland Barons announced Wednesday that center Rich Leduc had been recalled by the National Hockey League Oakland Seals.



**WINTERIZED** — Crompton's ribless cotton corduroy in a distinctive rust and blue print shapes a winter-ready coat with luxurious fur trim. It's by John Anthony.

## Kacik Siwych Włosów

Redaguje A. M. NECHAY

Informacje dla Starszych Wiekiem Czytelników



## Pytania i Odpowiedzi

— Posiadamy dom i nieco akcji. Dzieci są dorosłe i samodzielne. Nie mamy testamentu, ponieważ co zostawi mój mąż, przejdzie na mnie, a co ja zostawię, otrzyna mąż. Dopiero gdy jedno z nas umrze, trzeba będzie zapłacić adwokatowi, by sporządził testament. Czy mam rację?

— Nie. W niektórych stanach gdy mąż lub żona umrze bez testamentu, sąd przyznaje ½ spadku pozostałemu przy życiu małżonkowi, a ½ dzieciom. Nawet gdy majątek obojga małżonków jest wspólny, w niektórych stanach oddziela się połowę majątku jako spadku po zmarłym współmałżonku i przyznaje ½ tej połowy dzieciom. Dlatego lepiej mieć testament już obecnie.

— Czy mając wspólnie \$420 emerytury i \$12,000 oszczędności będziemy żyć wygodnie?

— To zależy gdzie i jak. Trzeba zrobić możliwie dokładny rachunek przewidywanych kosztów życia. Na ogół z przejściem na emeryturę maleją niektóre wydatki, jak na odzież, a rosną inne, jak na leczenie w tych pożytecznych, których nie pokrywa Medicare. Za te same pieniądze można żyć wygodnie, choć bez komfortu w stanie New Mexico, a nie móc związać końca z końcem na wybrzeżu Kalifornii.

— Gdy mąż przejdzie na emeryturę, chciałbyśmy coś zobaczyć w Europie. Dokąd pojechać?

— Trzeba zacząć od kraju swego pochodzenia. Ponadto warto zahaczyć o Paryż i Rzym. Podróżować najlepiej samochodem lub autobusem, bo wtedy widzi się kraje i miasta, a najgorzej samolotem, bo wtedy ogląda się chmury. Jeśli unika się drogiej restauracji i hoteli i wykorzystuje dobre plany wycieczkowe, podróż po Europie kosztuje taniej, niż po Stanach Zjednoczonych.

— Kupiliśmy mały dom na Florydzie, ale chcielibyśmy mieć pod ręką mały kapitał, n.p. \$2,000, na wypadek nagłej potrzeby. Jak najbezpieczniej taką gotówkę ulokować? Do banku nie chcemy, bo już raz straciliśmy wszystko w czasie recesji. Chyba w domu najbezpieczniej.

— Trudno na to odpowiedzieć. Papierowe pieniądze mogą się spalić wraz z domem, więc musiałby Pan zgromadzić \$2,000 w bilonie. Naczynto z bilonem można ukryć w ścianie lub w podłodze, ale nie gwarantujemy na skutek. Żli ludzie mają specjalny węch i przedziwnie trafiają na schowek. Więc może jednak lepiej w banku lub w kasie z federalną gwarancją. Przedstawia to maksymalne bezpieczeństwo, ale nie na 100 procent. Bo przecież ziemia może się zderzyć z księżycem i wówczas Pana dolary przepadną.

("Harvest Years")

## Odpowiedź Redakcji

Pani G. M. w Chicago: — W Soc. Security otrzymaliśmy następującą informację:

Skoro Pani urodziła się w roku 1908, prawo do renty otrzyma Pani po przepracowaniu 19 kwartałów. Tuż po przekroczeniu tego terminu należy zgłosić w Soc. Security zamiar przejścia na emeryturę z dniem zaprzestania pracy. Po otrzymaniu pierwszego czeku należy zgłosić w Soc. Security zamiar wyjazdu na stałe do Polski. Obie sprawy dobrze jest załatwić osobiście. Choć w niektórych biurach Soc. Sec. są pracownicy, znający język polski, lepiej jest pójść z kimś, kto mówi po angielsku. Według obecnych przepisów pobieranie przez stałego rezydenta renty emerytalnej w Polsce nie jest związane z żadnymi terminami lub warunkami. Stały rezydent ma tu te same uprawnienia, co obywatel U. S.

## Kongr. Derwiński Dał Odprawę Rosjanom w N.Z.

Przemawiając na sesji Narodów Zjednoczonych w dniu 18-go listopada, kongr. Edward Derwiński (R-III.) odczytał delegacji amerykańskiej w N.Z. wystąpił z ostrą krytyką Unii Sowieckiej, oskarżając Rosjan o stosowanie klasycznego imperializmu, przez roztoczenie zbrojnej kontroli nad państwami bałtyckimi i wschodnią Europą, nazywając politykę sowiecką najnowszą formą kolonializmu.

Mowa Derwińskiego wywołała ostrą wymianę zdań między Derwińskim, a delegacją sowiecką oraz delegacją satelitów sowieckich z Ukrainy i Białorusi.

Derwiński nawiązując do bogatej tradycji osobistej wolności w Stanach Zjednoczonych praktykowanej od ostatnich niemal 200 lat, Derwiński mówił o milionach uchodźców którzy uciekali z swej ojczyzny przed opresją polityczną znaleźli schronienie w Ameryce, korzystając w pełni z wolności.

Stany Zjednoczone — jak mówił Derwiński — znajdowały się zawsze w pierwszym szeregu walki o przywrócenie wolności uciemiężonym narodom świata. Delegacja amerykańska w dużej mierze odpowiedzialna jest za prowizję ujętą w czarterze Narodów Zjednoczonych, które podtrzymują osobistą wolność ludzkości.

Jesteśmy wielce zadowoleni z faktu że 97 procent ludności świata znajdujących się pod rządami kolonialnymi w roku 1940, obecnie korzysta z prawa decydowania o własnych formach rządu i losach, ciesząc się niepodległością. 87 państw od roku 1941 doczekało się niepodległości, zajmując należne im miejsce wśród wolnych narodów świata.

## Wschodnia Europa

Nawiązując następnie do narodów które utraciły swą wolność i niepodległość, Derwiński wskazał na państwa bałtyckie — Litwę, Łotwę i Estonię, które zostały opanowane i włączone przemocą do Unii Republiki Sowieckich.

"Jeśli idzie o komunistów — mówił Derwiński — Litwa, Łotwa i Estonia przestały istnieć. Tej opinii jednak nie po-

## DZIAŁ KOBIET

### 10 Rad Należytego Odpoczywania

• Odpoczywaj w czasie pracy, robiąc krótkie (3-5 minutowe) przerwy aby odwrócić uwagę od zagadnienia, które silnie i przez dłuższy czas zaprzęta twoje myśli.

Odpoczywaj codziennie po pracy na świeżym powietrzu, korzystaj z krótkich spacerów i czynnych zajęć rekreacyjnych.

Odpoczywaj w niedzielę i dni wolne od pracy, dostosowując formy i treść tego wypoczynku do swojej struktury zmęczenia, do swoich potrzeb kulturalnych.

• Zachowuj czynną postawę w kształtowaniu korzystnej atmosfery psychicznej w pracy, w domu, na ulicy. Twoja życzliwość, uprzejmość i grzeczność zapobiega przecięciu i dopomaga w rozładowywaniu sytuacji, które mogłyby powodować urazy

psychiczne ujemnie oddziałujące na ciebie.

• Wystrzegaj się nudy i monotonii, ponieważ one potęgają u ciebie zmęczenie. Nie dopuszczaj nudy i monotonii do swojej pracy i wypoczynku.

Stosuj różne formy odwracania uwagi — które mogą ograniczyć lub przerwać nudę i monotonię.

• Pamiętaj o tym, że dobre samopoczucie w ciągu dnia zależy od głębokiego i dostatecznie długiego snu w nocy.

Nie zapominaj o fizjologicznym i psychicznym przygotowaniu się do snu. Świadomość nie zakończonych prac — które natrącają wie zaprzatają myśli wtedy, kiedy trzeba zasypiać — powoduje bezsenność lub utrudnia zaśnięcie.

(Narodowice)

## Kapusta i "Chipolata"

Jedną z najwygodniejszych potraw (z punktu widzenia gotującego) jest bigos. Zgodnie z przepisami, prócz kapusty kiszzonej, czasem pół na pół zmieszanej ze słodką, w bigosie powinny być: słonina, mięso wieprzowe, kiełbasa, wołowina, kwaśna jabłka, ewentualnie kawałki dziczyzny, słowem każdy rodzaj mięsa może być tu użyty. Bigos dusi się długo na małym ogniu. Odgrzewany — nabiera lepszego smaku. W Polsce bigos uważany jest za "staropolską potrawę". Niemcy zjadają się "Sauerkraut" z kiełbaskami. We Francji "Choucroute garnie" jest lokalną specjalnością Alzacji, skąd rozprzeczniła się po całym kraju.

W zasadzie, czy potrawa nazywa się tak, czy inaczej, nie ma to znaczenia i nie wpływa na jej smak. Zarówno bigos, jak sauerkraut czy choucroute garnie są prawie że identyczne jeśli chodzi o smak, lecz różnią się nieco składnikami i sposobem podania.

### Choucroute Garnie

Składniki: 4 funty kapusty kiszzonej z beczki lub z puszek, 2 hiszpańskie cebule pokrajane w krążki, 3 jabłka obrane ze skórk i pokrajane, 4 ząbki czosnku; 4 uncje słoniny, pokrajanej, czarny pieprz świeżo mielony, 9 ziarenek jałowca (pogniecionych); pół funta wieprzowiny solonej; butelka białego wina, 2 poledwice wieprzowe, 1 kiełbasa czosnkowa, 8-16 sztuk frankfurterów, parę platków boczku. Wyłożyć głębokie ogniotrwałe naczynie platkami słoniny, dodać połowę pokrajanej cebuli, jablek i czosnku. Na tę warstwę położyć grubą warstwę kapusty kiszzonej, dobrze wymytej i odcieczonej oraz kawałki solonej wieprzowiny (salt pork). Dodać sporo świeżo mielonego czosnku, pieprzu, jałowca, drugą warstwę jablek i cebuli i zakończyć resztą kapusty. Zalać winem (tyle, by przykryło górną warstwę kapusty) i dusić powoli w niskiej temperaturze (300° F., Mark 1) przez 4 godziny (można przed. Na 2 i pół godziny przed

końcem włożyć poledwice wieprzową i boczek. Parówki dodać godzinę później. Kapustę umieścić w środku półmiska. Naokoło ułożyć pokrajaną poledwicę, kiełbasy i boczek.

### Kiełbaski "Chipolata" w Ciesie

Podobnie jak bigos, kiełbaski te nadają się bardzo dobrze na pierwsze danie, bez pretensji, łatwe i proste. Składniki: 1 funt kiełbasek, 2 łyżki stołowe oliwy, musztarda, trochę mleka, sos pomidorowy. Ciasto francuskie gotowe do użycia (pół funta) można dostać w sklepach żywnościowych. Rozgrzać oliwę na patelni i usmażyć kiełbaski. Gdy nabiorą brązowo-złotej barwy — odstawić. Rozwałkować cienko ciasto i pokrajać na prostokąty tak duże by można było zawinąć w nie po 1 kiełbasce. Posmarować prostokąty lekko musztardą, zawinąć ciasto i zalepić, zwilżając odrobina wody. Posmarować po wierzchu mlekiem i wstawić do gorącego pieca na 15 minut. Osobno podać sos pomidorowy lub grzybowy.

## Rady Praktyczne

— Po wodzie gorącej szkło matowieje. Dlatego też zawsze po umyciu w wodzie gorącej, trzeba szkło spłukać chłodną wodą. Dodatek octu nadaje szkłu przezroczystość. Ale potem trzeba je znowu wypłukać w zimnej wodzie. Szkło bardzo brudne można czyścić zwilżoną szmatką z solą, a potem myć — znów w zimnej wodzie.

— Brudne ramy okienne — trzeba szorować miękką szmatką zanurzoną w wodzie z amoniakiem. Potem spłukać czystą wodą i wytrzeć ścierką na sucho.

— Wszelkie plamy na płaskich powierzchniach doskonale usuwa się watą namoczoną w spirytusie denaturowanym.



Krótką sukienka z welny w dwóch kolorach, odpowiednia dla młodej panienki.

## Kalendarzyk Posiedzeń

### Piątek, 26 Listopada

**Tow. Jana Chrzyciela, Grupa 1354 ZNP** odbędzie swe miesięczne posiedzenie w piątek, 26 listopada, w sali Weteranów, pnr. 1236 N. Wood ul., początek o godz. 7-ej wieczorem. Po posiedzeniu odbędzie się rozgrywka losowych książeczek. Prosimy członków i członkinie o liczne przybycie, opłacie nie książeczek i swych założeń. Po losowaniu będzie przekąska i kawa z ciastem, bezinteresownie. Antoni Górski, prezes. Amelia Skwirut, sekr. prot.

**Klub Ziemi Łomżyńskiej** odbędzie swe przedroczne posiedzenie w piątek, 26 listopada, wiecz. w lokalu pnr. 5925 W. Diversey ave., róg Mason. Posiedzenia w grudniu nie będzie z powodu czystości świątecznych.

Klubowcy i Klubowczynie proszeni są o wzięcie pełnego udziału tak w załatwianiu spraw bieżących jak i w wybraniu nowego zarządu na rok 1972. Wiceprezes S. Wadowski przetrzeza miły wieczór, podana zostanie smaczna przekąska i będzie kilka niespodzianek. — M. A. Ciurus, prezes.

### Niedziela, 28 Listop.

**Klub Powiat Jasło nr. 44 Zw. Kl. Małop.** zawiadamia wszystkich członków, że posiedzenie odbędzie się w niedzielę, 28 listopada, o godz. 2 po poł., w sali ZKM pnr. 1401 W. Superior ul. Ponieważ jest wiele spraw do załatwienia, prezes wraz z zarządem prosi wszystkich członków o liczne przybycie. Po posiedzeniu Klub nasz występuje do Zw. Kl. Małop. na Jarmark. — Władysław Ruciński, prezes; Aniela A. Bartkiewicz, sekr.

**Klub Łużna Pow. Gortice** zawiadamia, że przedroczne posiedzenie Klubu odbędzie się w niedzielę, 28 listopada, w sali Władysława Kongreś PA, pnr. 1838 W. Division ul., o godz. 3 po poł. Ponieważ w grudniu nie będzie posiedzenia, więc członkowie proszeni są o liczne przybycie, gdyż mamy ważne sprawy do załatwienia. — Roman Kalisz, prezes; Józef Gawęł, sekr. prot.

**Zarząd Klubu Parafii Dobrków Nr. 78 ZKM** prosi swoje członkinie i członków, o przybycie na występ na jarmark Zw. Kl. Małopolskich, w niedzielę, dnia 28-go listopada, o godzinie 4-tej po południu.

Zaś ważne roczne posiedzenie klubu, na którym pożądana jest obecność wszystkich członków, odbędzie się w niedzielę, dnia 17 grudnia, o godz. 2:30 po południu, w sali Weteranów, 1239 N. Wood ul.

Prosimy o zapamiętanie dat posiedzenia i występu. St. Rzepka, prezes; M. Fudacz, sekr. prot.

**Tow. Ratunkowe Gminy Borze-**cin odbędzie swoje miesięczne posiedzenie w niedzielę, 28-go listopada, w sali Z. K. Małopolskich, 1401 W. Superior ul., początek o godz. 2ej po południu.

Prosimy o jak najliczniejsze przybycie. Po posiedzeniu występujemy na jarmark do Z. K. Małop.

Aniela Czyryk, prezeska; Ludwik Makowski, sekr. prot.

**Tow. Miecz Kościuszki, Grupa 670 ZNP** odbędzie swe przedroczne posiedzenie w niedzielę, 28 listopada, w sali Al Kolbusz, 1101 N. Damen ave., początek o godz. 1-ej po południu punktualnie. Prosimy wszystkich członków i członkinie o liczne przybycie i opłacenie podatków za listopad i

grudzień, gdyż w grudniu posiedzenia nie będzie. Są b. ważne sprawy do załatwienia i odbędzie się wybory nowego zarządu na rok 1972.

Feliks Paczkowski, prezes. Edward Zick, sekr. finans.

**Klub Parafii Lisia Góra** odbędzie swoje miesięczne posiedzenie w niedzielę, 28-go listopada, o godz. 2:30 po południu, w sali P.L.A.V., pnr. 3024 N. Laramie Ave. Zapraszamy członków i członkinie o liczne przybycie, ponieważ mamy wiele ważnych spraw. Również zawiadamia się członków i członkinie, że klub nasz występuje na Jarmark do Centrali ZKM. Nasz klub występuje 26-go listopada, w piątek, o godzinie 7ej wieczorem, w sali pnr. 1401 W. Superior ulica. Zarząd prosi członków i członkinie o liczne przybycie na ten Jarmark.

Stefania Czacherska, prezeska. Louise Mechla, sekr. prot.

**Klub Parafii Augustów** odbędzie swe posiedzenie w niedzielę, 28-go listopada, w sali Weteranów, pnr. 1239 N. Wood ul., o godzinie 2:30 po południu. Prosimy wszystkich członków o przybycie, gdyż na tym posiedzeniu odbędzie się wybory nowego zarządu. Bruno Gudanuski, prezes. R. Miodoński, sekr. prot.

**Klub Pilzno i Okolice Nr. 116 ZKM.** — odbędzie swe wyborcze posiedzenie w niedzielę, 28 listopada, o godz. 3-ej po południu, w sali Weteranów, 1239 N. Wood ul. Prosimy członkostwo o liczne przybycie. — Józef Mall, prezes; Karolina Grzebień, sekr. prot.

**Klub Dolistów i Okolicy** — odbędzie swe posiedzenie w niedzielę 28 listopada, o godz. 2:30 po południu, w lokalu pnr. 2532 W. Fullerton Ave. Obecność wszystkich członków jest wymagana. Będzie złożone sprawozdanie z bankietu. — Leon Andrak, prezes; Irena Piotrowska, sekr. prot.

**Klub Powiat Bochnia** — zawiadamia członków i członkinie, iż ważne posiedzenie odbędzie się w tę niedzielę, 28 listopada, o godz. 2-ej po poł., w dolnej sali Polskich Weteranów, 1239 N. Wood ulica. Mamy ważne listy z Polski oraz zdjęcia nowo-budującego się kościoła w Nowej Hucie. Są nadto inne ważne sprawy do wspólnego omówienia i załatwienia. Prosimy o liczne przybycie. Po załatwieniu spraw występujemy w Jarmarku Zw. Kl. Małop. — Józef Durak, prezes; Józefa Cieśla, sekr.

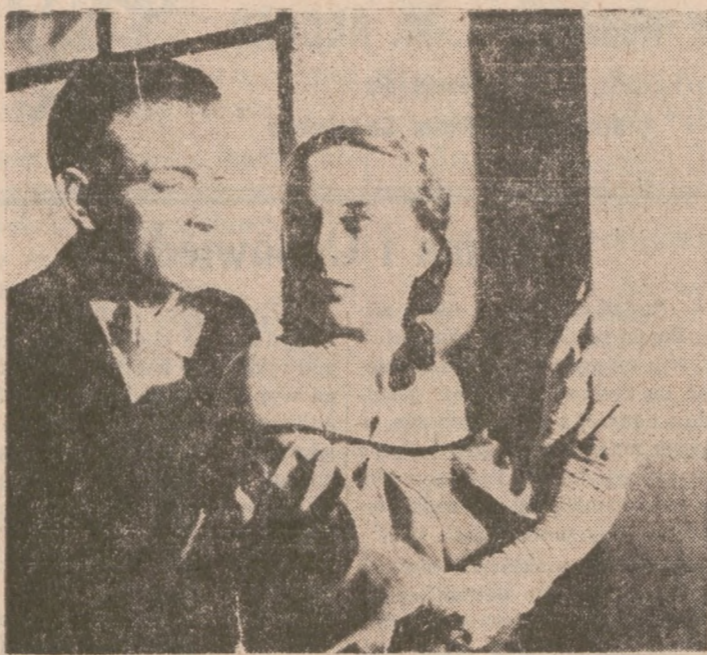
**Posiedzenie Tow. Łączność Polek.** Gr. 22a Związku Polek w Ameryce odbędzie się 28 listopada, w niedzielę, w sali dolnej pnr. 1309-15 N. Ashland Ave., o godzinie 1:30 po południu. Członkinie są proszone o łaskawe przybycie, będzie niespodzianka dla członkin. Komitet Rozwoju prosi o zapisywanie nowych członkin do Wiązki lub do Grupy.

F. Drukke, prezeska. M. Milas, sekr.

### Strzały Na Parkingu

Mieszkaniec północno-zachodniej dzielnicy został postrzelony na parkingu w wyniku kłótni o miejsce na zaparkowanie samochodu. Thomas Chapetta, lat 21, oświadczył, iż oddano do niego kilka strzałów kiedy pokłócił się z bandytą i jego przyjacielem. Przystępcy natychmiast uciekli do samochodu i odjechali. Zajście miało miejsce na parking przy 5219 W. Lawrence. Chapette przebywa w szpitalu. Jego stan nie budzi obaw.

**Na Filmie Tragicznej Miłości "Trędowata" i Nowoczesnej Komedii "Szczęściarz Antoni" Przeżyjcie Różne Uczucia w Kinie Milford Dziś Od 6, Jutro od 1, w Niedzielę Od 12.**



W kinie Milford przy Pulaski narożnik Milwaukee Ave., dziś od 6-ej wieczorem przemówi do Was pięknym językiem miłości, klasyczny film polski "Trędowata" według głośnej powieści Heleny Mnisek. Wbrew woli arystokratycznej rodziny, Waldemar Michorowski zakochał się w biednej dziewczynie Stefani Rudeckiej, która szlachetnością i urodą ocale niebo przewyższała bogate szlachcianki. Ze złotej serii iskrzących gwiazdami film "Trędowata" jest obecnie największą atrakcją w Polsce do tego stopnia, że w niektórych kinach bilety są wyprzedane na okres trzech miesięcy!!!

W nowoczesnej komedii samotny i bezdomny "Szczęściarz Antoni" przypadkowo zostaje nowożeńcem... i jako stutyścinny dostaje domek pod Warszawą. Uradowany z kluczami w ręce i z nieznaną młodą żoną jedzie i co znajduje... na pustej parceli kupie śmieci! Jedną z najlepszych komedii "Szczęściarz Antoni" bawi... ciesz się i wzrusza.

Dziś od 6-ej, w sobotę od 1-ej, a w niedzielę od 12-ej w południe w kinie Milford przeżyjcie różne nastroje i uczucia patrząc na dramat "Trędowata" i na komedię "Szczęściarz Antoni". R.M.

## Kulisy Upadku i Zgonu Lin Piao i Jego Grupy

(Ciąg dalszy ze str. 1-ej)

współpracowników. Gazety w Hongkongu doniosły jak wiadomo o wypadku w Mongolii samolotu wiozącego wojskowych chińskich, czemu wówczas i później zaprzeczano ze źródeł chińskich; wypadek miał nastąpić 13 września.

Prócz Lina i Huangą podano 5 nazwisk generałów, którzy "znikli": Wu Fa-hsien, d-ca lotnictwa, zastępca szefa sztabu, członek KC; Lil Tso-peng-zca szefa sztabu, 1 komisarz polityczny marynarki, członek politbiura; Czu Hui-sto, z-ca szefa sztabu, szef inżynierii, członek politbiura; Jen Czung-czuan, z-ca szefa sztabu, członek KC; Czang Czi-hming, jeden z komisarzy politycznych w siłach lądowych, członek KC.

Brytyjski charge d'affaires, Denson, opuścił Pekin. Oczekuje się, że wkrótce nastąpi mianowanie ambasadora, którym miałby zostać John Addis. Denson odbudowywał ambasadę spaloną przez dymn shrđ shrđ shrđ lld lld "czerwogwardystów."

Trudnym punktem w rokowaniach brytyjsko-chińskich jest żądanie Chin komunistycznych, by W. Brytania potwierdziła deklarację kairską z r. 1942, w której uznano Formozę jako integralną część Chin. Londyn twierdzi, iż przyszłość wyspy musi być rozstrzygnięta zgodnie z przepisami prawa międzynarodowego i wolą ludności.

W Pekinie przebywa wielka delegacja przedstawicieli przemysłu szkockiego.

## Program Jarmarku Związku Klubów Małopolskich W Dniach 26, 27 i 28 Listopada

Zarząd ZKM, wraz z Komitetem Zabaw podaje do wiadomości, że na Tradycyjny Jarmark ZKM, który odbędzie się w dniach 26, 27 i 28 listopada, pnr. 1401 W. Superior zgłosiły już swój występ następujące kluby:

**Dnia 26 listopada, w piątek** występuje Klub Dolega.

**Dnia 27 listopada, w sobotę** występują: Klub Zwierzniaczan, Klub Parafii Zassów, Klub Pilzno i Okolice, Klub Powiatu Mieles, Towarzystwo Ratunkowe Kwików, Klub Parafii Niwiska.

**Dnia 28 listopada, w niedzielę** występują: Klub Łęczan, Klub Zaborowian, Klub Powiatu Jasło, Tow. Ratunkowe Gminy Borze-cin, Klub Wola Przemyskowska, Klub Pojawian, Klub Wioski Niedzieliska, Klub Pogórska Wola, Klub Łaskowa, Klub Łuszwian, Klub Wzajemnej Pomocy Parafii Zassów.

Poza innymi atrakcjami na Jarmarku ZKM będą podawane smaczne obiady przygotowane przez dyrektorów ZKM — Rozalię Rusin i Józefę Magiere oraz jak zawsze wyśmienite kołaczki, upieczone przez nasze Małopolanki. Franciszek Barnas, prezes. Anna S. Nikiel, sekretarka.

## Zarządca i Zakładnicy Zwolnieni

(Ciąg dalszy ze str. 1-szej)

wiezienia Vukcewich po zwolnieniu go został zabrany do szpitala dla zaopatrzenia ran zadanych mu "przypadkowo przez jednego ze strażników", jak twierdzą zbuntowani więźniowie. Vukcewich, lat 43, jak stwierdzili lekarze, był pchnięty nożem dwukrotnie w plecy oraz boleśnie pobity. Vukcewich powiedział lekarzom, że jeden z więźniów, który służył w wojsku w Wietnamie, zaopatrzył mu rany wstrzymując upływ krwi z zadanych mu ran.

W buncie, jak twierdzą przywódcy, brało udział od 500 do 600 więźniów, natomiast władze więzienne twierdzą, że tylko 150 zatwar-

działych kryminalistów doprowadziło do wybuchu buntu.

John Needham z agencji wiadomościowej United Press International, który brał udział w pertraktacjach z więźniami, twierdzi, że rokowania prowadzone były z 12 do 25 przewodkami, z których wszyscy z wyjątkiem czterech, byli murzynami. Największym problemem jednak w prowadzeniu rokowań z więźniami, jak powiada Joseph Bergen, członek stanowej rady więziennej, był brak jednoci wśród więźniów, którzy między sobą nie mogli się zgodzić stawiając coraz to nowe i w większości wypadków niemożliwe do przyjęcia żądania.

## Obchód "Dnia Dziełczynienia" w Chicago

Święto Dziełczynienia było wieczorą obchodzone w Chicago nie tylko prywatnie w domach Amerykanów i nie tylko religijnie w kościołach i synagogach, ale także różne instytucje charytatywne urządziły na terenie całego Chicago w wielu punktach obiady złożone z indyka, dla biednych, chorych dzieci, dla wykończonych ze Skid Row i dla żołnierzy oraz dla starców.

W szpitalu dla dzieci La Rabida było najweselsiej, bo kłowni cyrkowi Arnaldo Villar zabawiał dzieci, wywołując salwy śmiechu i radości. Obiad dla dzieci w Szpitalu La Rabida urządziło Stowarzyszenie Szeffów Chicago-skich Restauracji i Klubów. Biesiadującym dzieciom przegrywał orkiestra.

Wykolejającymi żywiołymi na Skid Row zajęła się Armia Zbawienia, urządzając dla nich obiady w kilku punktach ulicy Madison. Tam nie było wprawdzie orkiestr i kłownów cyrkowych dla rozweselenia biesiadników, ale była obfitość żywności i każdy mógł się najęść indyka, ile tylko zechciał. W ten sposób —Armia Zbawienia urządza święto Dziełczynienia dla tej kategorii ludzi od 17 lat w Chicago.

Jak obliczono w ten sposób wczoraj Armia Zbawienia nakarmiła 800 osób w swej kwatery głównej przy 654 W. Madison, a 400 osób w innych punktach. W kwatery głównej był obecny generał tej charytatywnej organizacji Roland Quinn — żyjący wszystkim miłego spędzenia "Dnia Dziełczynienia".

Dla żołnierzy i marynarzy, którzy nie zdążyli dojechać na urlop do swych domów, urządzone były darmowe obiady z indyka, w kwatery głównej świetlicy żołnierskiej przy 64 E. Randolph ulicy. Mogli oni także stamtąd darmo telefonować do swych domów.

Dla setek biednych i zapomnianych starców obiady z indyka na Dzień Dziełczynienia urządziła w 4-ch punktach na terenie Chicago, organizacja pod nazwą: "Little Brothers of the Poor".

## Ponad 30 Lat Nie Pożądani

Hot Springs, Ark. (UPI) — Zjazd Stow. Młodych Demokratów jaki odbywał się w Hot Springs przez kilka dni, omal, że nie rozleciał się, gdy młodzi delegaci stanowczo żądali wyeliminowania wszystkich kandydatów ubiegających się na urzędy w kraju, jeśli przekrocząli lat 30. Rezolucja zjazdu domagała się od Krajowej Partii Demokratycznej wykluczenia wszystkich kandydatów na urzędy w kraju, jeśli przekrocząli lat 30. Rezolucja ta została ubita tylko znikomą liczbą głosów.

Młodzi Demokraci domagali się dalej natychmiastowego wycofania wszystkich wojsk amerykańskich z Wietnamu wraz z uzbrojeniem, jak i zapowiedzieli, że nie będą popierać jakiegokolwiek kandydata na urząd prezydenta, który popiera obecną amerykańską politykę w Południowo-Wschodniej Azji. Delegaci zjazdu domagali się także amnestii dla wszystkich młodych mężczyzn, którzy zbiegli z kraju przed poborem do sił zbrojnych.



Wszystkim krewnym i znajomym donosimy tę smutną wiadomość, iż najukochańszą siostrą i ciocią naszą, s.p.

## Wiktoria Chrzaniowska

(z domu Bednarczyk)

Członkini Grupy 1776 ZNP.; po krótkiej, lecz ciężkiej chorobie, pożegnała się z tym światem, opatrzona św. Sakramentami, dnia 25-go listopada, 1971 roku, o godzinie 2:30 po północy, w podeszłym wieku.

Pogrzeb odbędzie się w sobotę, dnia 27-go listopada, o godzinie 9:30 rano, z zakładu pogrzebowego pnr. 2129 W. Webster Ave., do kościoła św. Jędrzeja, a stamtąd na cmentarz św. Wojciecha na parcelę rodziny.

Na ten smutny obrządek zapraszamy wszystkich krewnych i znajomych, w ciężkim żalu pogrążeni: Katarzyna Jarecka, siostra, oraz brat i siostra w Polsce: John (Alma) i Stanley (Jaqueline), siostrzeńcy z żonami; wraz z całą rodziną. Pogrzebem zajmuje się: — Józef Wojciechowski i Syn. Telefon: — AR 6-4630.

## Konferencja

Stosownie do uchwały poprzedniej konferencji, odbędzie w dniu 21 czerwca, 1969 r. w Orchard Lake, Michigan, prezes Zjednoczenia PRK, Józef L. Osajda, jako przewodniczący Sekcji Bratnich Organizacji przy Kongresie Polonii Amerykańskiej, zwołuje konferencję prezesów tych organizacji na piątek, 3 grudnia, 1971 do hotelu Sheraton-Cadillac w Detroit, Michigan na godzinę 10-tą rano.

W programie konferencji znajdują się następujące tematy: 1. Znaczenie urzędowych or-

- ganów w życiu organizacji i Polonii Amerykańskiej.
2. Rola Kolegium Związkowego.
3. Ważność Muzeum Polskiego w Ameryce.
4. Sprawa ustawy oświatowej Studiu Grupy Etnicznych.
5. Współpraca w dziale inwestycji.
6. Reasekuracja.
7. Możliwości udzielania pożyczek hipotecznych w innych miastach.
8. Program ożywienia akcji nowego członkostwa.
9. Współpraca organizacji bratniej pomocy z Kongresem Polonii Amerykańskiej.
10. Inne sprawy.



Wszystkim krewnym i znajomym donosimy tę smutną wiadomość, iż najukochańszy mąż mój, ojciec, dziadus i brat nasz s.p.

## Jan A. Hodorowski

członek Klubu Białostockiego i Tow. Korony Polskiej, po krótkiej chorobie, pożegnał się z tym światem, opatrzony św. Sakramentami, dnia 24-go listopada, 1971 roku, o godzinie 2:45 po południu w podeszłym wieku.

Pogrzeb odbędzie się w sobotę, dnia 27-go listopada, o godzinie 9:15 rano z zakładu pogrzebowego Casey-Laskowski pnr. 4540-50 W. Diversey Ave., do kościoła św. Stanisława B. i M. a stamtąd na cmentarz św. Wojciecha na parcelę rodziny.

Na ten smutny obrządek zapraszamy wszystkich krewnych i znajomych, w ciężkim żalu pogrążeni:

Zofia (z domu Wiszowaty), żona: Stanisław (Bronisława) syn i synowa; Elżbieta (Jan) Faikel i Genowefa (Bolesław) Limanowski, córki i zięciowie; Jan Snarski, Siostra Balbina ze Zgr. ss. Franciszkanek, Marianna Adamski z mężem i Emilia Kotowska z mężem, brat i siostry; wnuki i wnuczki oraz brat i siostra w Polsce wraz z całą rodziną.

Pogrzebem zajmuje się Casey Laskowski. Telefon 777-6300.



Wszystkim krewnym i znajomym donosimy tę smutną wiadomość, iż najukochańsza żona moja, matka, teściowa, siostra, bratowa, szwagierka i ciocia nasza, s.p.

## Józefa Kołpak

(Z DOMU MILKE, MATKA S.P. GENOWEFA, S.P. WERONIKI I S.P. LUCY; SIOSTRA S.P. BERNARDA I S.P. ALEKSJA MILKE) członkini Tow. św. Anny Nr. 481 ZPRK, po długiej i ciężkiej chorobie, pożegnała się z tym światem, opatrzona św. Sakramentami, dnia 24-go listopada, 1971 roku, o godzinie 4-ej rano w starszym wieku.

Pogrzeb odbędzie się w sobotę, dnia 27-go listopada, o godzinie 10:30 rano z zakładu pogrzebowego pnr. 1718 W. 48-ma ul. do kościoła św. Józefa a stamtąd na cmentarz Zmartwychwstania Pańskiego na parcelę rodziny.

Na ten smutny obrządek zapraszamy wszystkich krewnych i znajomych, w ciężkim żalu pogrążeni:

Józef, mąż; Rozalia (Edward) Holnacki, córka i zięć; Maria (Józef) Krolak; Edward (Józefa) Milke; Wincenty (Leona) Milke; Rozalia Milke i Helena Milke, siostra, bracia, bratowa i szwagier; Apolonia Kosieliński, ciocia oraz bratanki, bratanice, siostrzeńcy i siostrzenice wraz z całą rodziną.

Pogrzebem zajmuje się Franciszek A. Kozera. Tel. YA 7-3388.



Wszystkim krewnym i znajomym donosimy tę smutną wiadomość, iż najukochańsza żona moja, matka i siostra nasza, s.p.

## Stanisława Winograd

(Z DOMU OSTROWSKA, CÓRKA S.P. JOZEFA; SIOSTRA S.P. JADWIGI) po długiej i ciężkiej chorobie, pożegnała się z tym światem, opatrzona św. Sakramentami, dnia 25-go listopada, 1971 roku, o godzinie 2:40 w nocy, przeżywszy lat 47.

Pogrzeb odbędzie się w sobotę, dnia 27-go listopada, o godzinie 9:30 rano z zakładu pogrzebowego pnr. 1006 N. Western Ave., do kościoła św. Heleny a stamtąd na cmentarz św. Wojciecha na parcelę rodziny.

Na ten smutny obrządek zapraszamy wszystkich krewnych i znajomych, w ciężkim żalu pogrążeni:

Michał, mąż; Jerzy (Grace), Ryszard, Józef i Anna-Maria, dzieci; Katarzyna, matka w Polsce; Władysław (Klemens) Solarczyk, siostra i szwagier w Polsce; Kazimierz (Wanda) Ostrowski, brat i bratowa w Polsce, wraz z całą rodziną.

Pogrzebem zajmuje się Kirsten Funeral Home. Tel. AR 6-3378.



Wszystkim krewnym i znajomym donosimy tę smutną wiadomość, iż najukochańsza siostra nasza, s.p.

## Siostra Maria Vivian, C.S.F.N.

(Z DOMU MARTA FRANSZCZAK)

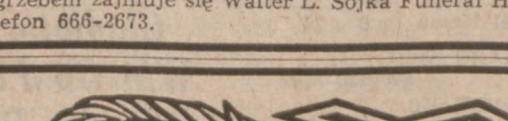
po długiej chorobie, opatrzona św. Sakramentami zasnęła w Panu dnia 25-go listopada, 1971 roku, o godzinie 1:30 po północy, przeżywszy lat 77; w Zakonie 61.

Ekspozycja zwłok odbędzie się w piątek, 26-go listopada o godzinie 4:30 po południu do kaplicy szpitalnej Najśw. Rodziny z Nazaretu.

Pogrzeb odbędzie się w sobotę, dnia 27-go listopada, o godzinie 10-ej rano z kaplicy szpitalnej na cmentarz św. Wojciecha na parcelę zakonną.

Na ten smutny obrządek zapraszamy wszystkich krewnych i znajomych, w ciężkim żalu pogrążeni:

Siostry ze Zgromadzenia Najśw. Rodziny z Nazaretu Pogrzebem zajmuje się Walter L. Sojka Funeral Home, Telefon 666-2673.



Wszystkim krewnym i znajomym donosimy tę smutną wiadomość, iż najukochańszy mąż mój, ojciec mój, brat nasz, zięć mój i dziadus nasz, s.p.

## Józef L. Panek

Dyrektor Zjedn. Polsko - Rzymsko Katolickiego, członek Tow. Św. Fidelisa Nr. 878 ZPRK, członek Zw. Narod. Polskiego, przewodniczący i członek Executive Committee 32nd Ward Reg. Dem. Org., nagle pożegnał się z tym światem, opatrzony św. Sakramentami, dnia 23-go listopada 1971 roku, o godzinie 12:25 po południu, w średnim wieku.

Pogrzeb odbędzie się w sobotę, dnia 27-go listopada, o godzinie 9:15 rano, z zakładu pogrzebowego, pnr. 2644-46 N. Central Ave., do kościoła św. Ferdynanda (Msza św. o godzinie 10-ej), a stamtąd na cmentarz św. Wojciecha, na parcelę rodziny.

Na ten smutny obrządek zapraszamy wszystkich krewnych i znajomych, w ciężkim żalu pogrążeni:

Regina (z domu Roman), żona; Arlene (Hermann) Schamberger, córka i zięć; Maryann, wnuczka; Hermann, Joseph i John, wnuki; Stella (Florian) Pasek, Albina (Joseph) Tucholski, Eleanor (John) Stasiak, Edward (Adele) Panek, Anna (Hillard) Orłowski, Bernice Schiodo, Lilian (Edward) Niewinski i Helen (Ernest) Sobczak, siostry, brat, szwagrowie i bratowa; Maryanna Roman, teściowa; Edmund W. Roman, szwagier; siostrzeńcy, siostrzenice, bratanki i bratanice; wraz z całą rodziną. Pogrzebem zajmuje się Jan Baran. Telefon: NA 2-1488.

(24, 25)

Najmilsza Pamiątka! Najlepszy Podarek!

## KALENDARZ ZWIĄZKOWY

w Pięknej Szacie Na Rok 1972

JUŻ JEST DO NABYCIA!

Piękne Wydanie — Masa Ciekawych Nowel, Ilustracji, Moc Materiału

Do Czytania

Cena \$200

Wyniżej poniższy Kupon załączając opłatę.

Dziennik Związkowy  
1201 N. Milwaukee Ave.  
Chicago, Ill. 60622

\$200

Zamawiam egzemplarzy KALENDARZA ZWIĄZKOWEGO na 1972 rok, na co załączam sumę (gotówka, czek, przekaz pocztowy).

Imię i Nazwisko \_\_\_\_\_

Adres \_\_\_\_\_

Miasto \_\_\_\_\_ Stan \_\_\_\_\_ Zona \_\_\_\_\_

Na C.O.D. nie wysyłamy.

## Uwaga Panowie Pogrzebowi

Niniejszym przypominamy pp. pogrzebowym, że nekrologi do zamieszczenia na ten sam dzień tak w ciągu tygodnia jak i w sobotę przyjmowane są od 7 do 8ej rano TYLKO.

W miarę możliwości prosimy o podawanie nekrologów dzień przedtym.

ADMINISTRACJA DZIENNIKA ZWIĄZKOWEGO

## Liczba Browarów Kurczy Sie

Washington, (UPI) — Zgodnie ze statystyką opracowaną przez inwestycyjną firmę Oppenheimer & Co., liczba browarów piwa w całym kraju kurczy się. Gdy w latach wojny cywilnej (1860) w kraju znajdowało się 1,269 browarów, w 1971 roku — liczba browarów spadła do 76.

Amerykanie wypijają około cztery biliony galonów piwa każdego roku, czyli 18,6 galonów na każdego mężczyznę, kobietę i dziecko w kraju.

### POLSKIE PROGRAMY RADIOWE W CHICAGO NADAWANE CODZIENNIE W KOLEJNOŚCI NADAWANIA

#### "PORANNY DZWONEK" Stacja WOPA

Codziennie  
od 6:30 do 7:30 rano  
Sobota 11 - 11:30 rano  
Niedziela 1 - 2 po poł.

MICHAŁ PRZEMYSKI  
Kierownik

#### ROBERT LEWANDOWSKI Stacja WSBC-1240 KC

Codziennie 7 - 8:30 rano  
2 - 3 po poł. w niedziele

#### ROBERT LEWANDOWSKI Właściciel

#### "UNCLE" HENRY CUKIERKA SKOCZKA POLSKA MUZYKA

Niedziela 8:00 - 9:00 Rano  
i  
2:00 - 3:00 Po Południu  
oraz  
Sobota  
1:00 - 2:00 Po Południu  
WTAQ (1300)

#### GODZINA SŁONECZNA LIDII PUCINSKIEJ Stacja WEDC

7 dni w tygodniu  
8:30 - 9:30 rano

#### "TONY PIENKOWSKI Show" Stacja WTAQ-1300 KC

Codziennie 9:35 - 10:00 rano

#### "GODZINA MIĘDZYNARODOWA" Stacja WTAQ-1300 KC

Sobota 6:35 - 7:30 wiecz.

#### JADWIGA i ANTONI PIENKOWSCY, Kierownicy

#### "POLSKA W MUZYCE, PIĘŚNI i SŁOWIE" Stacja WOPA

Codziennie od 12 w poł.  
do 12:30 po poł.  
ADAM GRZEGORZEWSKI  
Kierownik i Zarządca

#### "KAWALKADA" Stacja WOPA

Codziennie o 1, 3:30 i 6:30  
oraz o 8-iej wiecz.

Dr. W. SIKORA  
Producent i Właściciel

#### "GŁOS POLONII" WOPA-1490 KC

Codziennie  
od 4:30 po poł.  
i od 5:30 wieczorem  
W Soboty 4 - 6:30 wiecz.

pp. Mgr. JÓZEF i SŁAWA MIGALOWIE—Właściele  
D. DIANA MIGALA-CHAK  
Kierowniczka

#### "KŁOPOTY SIEKIERKÓW" Stacja WOPA-1490 KC

W Każdy Wtorek, Środę,  
Czwartek i Piątek  
7-7:30 wiecz.

Kierownik  
BRONISŁAW ZIELINSKI  
Anonsery  
PELAGIA i BRONISŁAW  
MROZOWIE

#### ZENON KWIATKOWSKI Stacja WOPA - 1490 KC

od poniedz. do piątku  
9-9 wiecz.

## Ze Sceny i Estrady

### Cocktail Operetki, Cyrku i Estrady z Polski. — Czy Udany? — Tarasewicz, "Tercet Egzotyczny" i Poniatowska Asami Atutowymi Zespołu.

Chicagoński występ ostatniego zespołu z Polski, na scenie Trójcowa, w czasie ubiegłego weekendu — nie należał do tych z najbardziej udanych. Sam program dobrze zmontowany i urozmaicony. Urozmaicony jednak również i pod względem poziomu artystycznego. Oprócz numerów zupełnie słabych były dobre, a nawet i bardzo dobre. Generalnie słabe teksty sprawiły, że nawet przy dobrym aktorstwie nie wiele dawało się z nich wyciągnąć.

Uraczono nas prawdziwym cocktailem operetki, cyrku i estrady; numerów na wysokim poziomie artystycznym jak i zupełnie miernym. Powstało pytanie czy słuszne jest sprowadzanie zespołów "variety", mieszaniny rewii z cyrkiem? Słuchając braw na sali po bardzo naiwnych i płaskich niektórych dowcipach komików, należałoby odpowiedzieć, że raczej tak.

Ale cyrk w niektórych wypadkach bardzo dobry, a w niektórych zły co najmniej w Chicago. Czy trzeba tak sam, a technicznie dużo lepszy sprowadzać aż z Polski? Z drugiej zaś strony trzeba stwierdzić, że widowiska cyrkowe są czasami na wysokim poziomie nie tylko technicznym, ale i artystycznym. Polskę stać na takie widowiska. Dowodzi tego z jednej strony fakt występowania blisko 70 aktorów z Polski w amerykańskim cyrku, który odwiedza również i Chicago, a którego główna baza znajduje się na Florydzie. Z drugiej zaś — widzieliśmy już na polonijnej scenie dobre numery polskiego cyrku. Choćby swego czasu taniec z węzłem względnie zespół "Mortale", który został zaangażowany nawet do programu Sullivan.

Wyda mi się więc, że — zarówno ze względów artystycznych jak i na publiczność — nie należałoby zamykać polonijnych scen przed występami polskiego cyrku. Jednak nie można prześladować nim programów rewiowych z Polski. Tak, jak na paryskich scenach sławnych teatrów rewiowych jeden, dwa numery o charakterze cyrkowym, lecz na dobrym poziomie mogą być pożądanym urozmaiceciem.

Z tego, co nam obecnie pokazano, bezwzględnie duet Kieresa należy postawić na pierwszym miejscu. Tym razem przejechał on z całkowicie nowym specjalnie przygotowanym programem. Wyda mi się, że od czasu do czasu, przyjazd iluzjonistów z oryginalnymi numerami jest pożądanym. To zacieśnia i emocjonuje.

Meksykańskie zabawy "Dueto Carmo" były, jak to mówią "mroźną krew w żyłach". Sam się emocjonowałem, jak widziałem drżenie rąk dziewczyny, trzymającej w rękach papier przecinany biczyskiem. Trudno zachować zimną krew, gdy się oczami wyobraźni widzi błądzący jak brzytwa twarz ładnej dziewczyny. Taki numer razem z innym na odpowiednim poziomie artystycznym, można by przyjąć w dwugodzinnej rewii.

Komicy byli słabi, zwłaszcza w pierwszej części. Scenę z kwiatkiem, w różnych wariantach widziałem już w kilkakrotnie w świetnym wykonaniu. Podobnie zapewne wielu widzów. Trudno więc było zachwycić się tym razem.

Zonglerzy na zupełnie średnim poziomie, takich wielu można oglądać w przeciętnym amerykańskim lokalu rozrywkowym przy "drinku" lub "stejku".

O randze artystycznej przedstawienia stanowił przede wszystkim pierwszy tenor warszawskiej operetki Ryszard Tarasewicz, a dalej jego partnerka, Elżbieta Poniatowska i wreszcie doskonały "Tercet egzotyczny". O Tarasewicz już pisałem obszernie z okazji moich reportaży z Polski oraz recenzji z wystawianej w Warszawie "Krainy Uśmiechu". Zakończyłem uważając, że chętnie zobaczylibyśmy Tarasewicza i na amerykańskich scenach. Jestem przekonany, że ani impresario sprowadzając Tarasewicza ani publiczność przycho-

dząc go zobaczyć — nie zawiedli się. Piękny i mocny głos. Z łatwością dawał sobie radę z wielką i nieakustyczną salą Lane Techn. Bogaty i różnorodny repertuar: od trudnej arii księcia z "Krainy Uśmiechu" Lehara, (komp. węgierski, 1870-1940, "Wesoła wdówka", "Paganini", "Kraina uśmiechu" i wiele innych), poprzez arie popularnych operetek do lekkich, lecz nie łatwych piosenek klepurowego repertuaru. W duecie razem z Poniatowską bardzo dobrze i z głębią wyrażały wykonał tak już opiewane, ale słynące "Good Night" Abrahama (komp. węgierski, 1892-1960), "Wiktoria i jej huzar", "Kwiat Hawajów" i "Bal Savoyu".

Młoda Elżbieta Poniatowska, solistka warszawskiej operetki, wykazała się dużym, bardzo pięknie brzmiącym głosem. Za co zbierała zastępowe brawa. Gorzej aktorsko. W duecie z Tarasewiczem czuła się o wiele swobodniej niż sama na scenie. Dobrze zapowiadający się talent na primadonnę operetki. Gdy za kilka lat może znów przybędzie do Chicago przypuszczam, że będzie brylowała w swym zespole.

Obecnie Tarasewicz, a poprzednio Arski z Wrocławia (widzieliśmy go w "Sprawie o Czaradzkę, z Artemską"); a z kobiet: o świetnej aparycji i pięknym głosie, Hanna Rytowska z Gliwic (występ w zespole razem z Bitnerówną) i wreszcie obecnie Poniatowska — to przykłady, że w Polsce jest wiele utalentowanych i młodych śpiewaczek i śpiewaków operetkowych. Nie tylko renomowane gwiazdy, lecz tych młodych również chętnie będziemy oglądać na polonijnych scenach. Z drugiej zaś strony może fakt, że aktorzy polskiej operetki są tak chętnie witani na naszych scenach zachęci naszych impresariów i władze w Warszawie do przysyłania do US polskiej operetki w pełnym jej składzie i blasku.

Jak już wspominałem teksty były piętą achillesową przedstawienia. Nawet tak dobry aktor, jak Wiesław Wierusz Kowalski niewiele z nich mógł wydusić, zwłaszcza w pierwszej części. W drugiej było znacznie lepiej. Ten bardzo dobry komik nie ma szczęścia do Ameryki. Albo jest niewykorzystany, jak to było poprzednio, albo natrafia na dość banalne teksty. Do trzech razy sztuka. Czekamy następnym razem.

Konferansjer Tadeusz Komberski nie miał pola do popisu. Z próżnego... i tak dalej mówi przysłowi.

Wartościowe punkty programu, to bardzo miły i efektywny prolog oraz zupełnie niezły finał. W zespole przyjeżdżających z Polski jest to raczej rzadkością. Zasluga reżyserów: Dziwiątkowskiego i Kieresa.

"Tercetowi Egzotyczniemu" należy się osobne omówienie. Przyjeżdża do nas już 3ci raz i za każdym razem z lepszym programem. Tym razem: utaniecznił się bardzo. Kondensat muzyki, piosenki, tańca. To, co jest tak modne w US i w Europie. Zespołów zaś w tym typie jest w Polsce zaledwie kilka. Program dobrze ułożony — stopniowo narastający chwytającymi piosenkami — sprawi, że zakończył się skandowanymi brawami i powtarzaniem końcowego refrenu przez salę. Co nie udało się na "Podwieczorku przy mikrofonie".

Naturalnie, że można by mieć jeszcze kilka uwag krytycznych. Tak na przykład pożądanoby, aby i trzeci partner tercetu nabrał trochę ruchu. Niewłaściwe ustalenie się w stosunku do mikrofonu utrudnia rozumienie słów piosenek. I wreszcie... dla nas Hiszpania i Pld. Ameryka to nie taka wielka egzotyka. Może na Amerykę znajduje się specjalnie coś bardziej uśpiadliwającego nazwę zespołu. Ale w rezultacie, razem z Tarasewiczem i Poniatowską, najbardziej udane numery przedstawienia.

Na zakończenie należy podkreślić dobry akompaniament, nieznanego dotychczas u nas, zespołu Radzika. Świetny solo Gabrych na ksylofonie.

WIESŁAW BIELIŃSKI.

## Co Słycnać Wśród Podhalan

Pisze Władysław Tokarz.

Koło Szafary wybrało nowy zarząd. Wielka zabawa w Kole Morskie Oko — już w tę Niedzielę. — Posiedzenia i zabawy w Zw. Podhalan.

Dnia 14 listopada odbyło się posiedzenie przedroczne, sprawozdawcze — wyborcze w Kole nr. 24-y Szafary, Związku Podhalan. Posiedzenie było bardzo interesujące przy dość licznej liczbie członków tego młodego Koła, ponieważ minął tylko jeden rok od założenia i wstąpienia do Związku Podhalan.

Pomimo, że jak już wspomniano Koło istnieje 1 rok, ma za sobą już doświadczenia w pracy społecznej oraz osiągnięcia na polu finansowym i artystycznym. W ubiegłym roku urządzono zabawy, a część dochodu przeznaczono na pomoc dla rodzinnej parafii Szafary.

Jeżeli chodzi o życie kulturalne, to zawiązano zespół artystyczny pod nazwą "Podhale" i zespół ten dał kilka występów.

Zarząd Główny na tymże posiedzeniu reprezentowali dyrektorzy Jan Łuszczek i Władysław Tokarz. Po załatwieniu bieżących spraw, przystąpiono do wyborów administracji na rok przyszły. Na przewodniczącego wyborów poproszono przedstawiciela zarządu głównego Związku Podhalan, Władysława Tokarza, który obejmując przewodnictwo wyraził zadowolenie z pracy Koła w tak krótkim czasie oraz podniósł zasługi członków zarządu z prezesem Janem Dudą, na czele.

Do nowego zarządu wybrano nast.: kapelan — Ks. Bogdan C. Chudoba; prezes, Jan Duda, wiceprezes, Stanisław Chudoba; wiceprezeska, Maria Kopnińska; sekret, Janina Duda; sekret. fin., Anna Chudoba; kasjer, Józef Kopniński; Marszałek, Józef Bafia. Instalację ustalono na drugą

### Walne Zebranie Koła A.K.

Komunikat Koła Armii Krajowej Oddział w Chicago. — W niedzielę, 28 listopada, o godzinie 3 po poł., w dużej sali Domu Komitanta Koła S.P.K. Nr. 31 im. 2 Korpusu, pnr. 2914 W. North ave., odbędzie się Walne Sprawozdawcze Zebranie Koła Armii Krajowej Oddział w Chicago. Po zebraniu o godzinie 5-iej towarzyszą herbatką, na którą Zarząd Oddziału uprzejmie zaprasza rodziny AKowskie i przyjaciół. — Januarius Nazarek, prezes; Józef A. Sawicki, sekretarz.

### Chce Korespondować

Nazywam się Grzegorz Zawisza, mieszkam w pięknej historycznej dzielnicy Warszawy, w Wilanowie, miejscu gdzie żył król Jan III Sobieski. Obecnie znajduje się tu piękny pałac.

Mam 20 lat i jestem studentem. Studiuję w Wyższej Szkole Ekonomicznej w Warszawie. Na wasz adres trafiam zupełnie przypadkowo. Jesteście instytucją, która napewno zna wielu Polaków zamieszkałych na stałe w Stanach Zjednoczonych. Otóż chciałbym Was prosić, o ile to będzie oczywiście możliwe, o adres jednej z Polek lub Polaków — najchętniej studentów, którzy oczywiście wyrażą zgodę na to. Pragnąłbym z nimi nawiązać korespondencję.

Chciałbym przez korespondencję nauczyć się lepiej języka angielskiego, poznać z opisów ich nową ojczyznę, wymienić poglądy na temat studentów. Dodam, że interesuję się muzyką, filmem.

Jeszcze raz bardzo proszę o podanie mi takiego adresu i odpisanie na mój list.

Mój adres:  
Grzegorz Zawisza  
Warszawa 34  
ul. Wiertnicza 1  
Poland.

## APEL i PROŚBA Do Pp. Kupców, Towarzystw i Organizacji

Znowu zbliżają się Święta Bożego Narodzenia. Są to najmiłsze święta w roku, święta rodziny i miłości. Tradycyjnym zwyczajem planujemy w dniu 18 grudnia b.r., specjalne, powiększone i bogate w treści wydanie Dziennika Związkowego, by umożliwić naszym Pp. Kupcom, Towarzystwom, Klubom oraz Organizacjom złożenie życzeń świątecznych i noworocznych swoim Klientom, Członkostwu oraz całej Polonii.

Wierzmy, że Wasza Firma, Organizacja czy Nazwisko znajdzie się wśród tych, którzy umieszczą w Dzienniku Związkowym płatne ogłoszenie z życzeniami, popierając jednocześnie obecnie jedyną codzienne pismo w języku polskim w Chicago.

Prosimy wszystkich o nadsyłanie ogłoszeń z życzeniami już teraz. Ułatwi to planowanie specjalnego wydania, rezerwując sobie lepsze miejsce w gazecie i unikanie ewentualnych pomyłek, spowodowanych pośpiechem. Termin nadsyłania ogłoszeń upływa w sobotę, 11 grudnia b.r.

Z góry dziękujemy.

WYDAWNICTWA  
DZIENNIKA ZWIĄZKOWEGO

Chicago, 1971 r.

### \* KONTRAKTORZY \* KONTRAKTORZY

#### Oczyszczenie Bojlera i Paleniska

(Furnace) za \$9.50

Także Reperacje Urządzeń do Ogrzewania.  
Robota Gwarantowana — 24 Godzinna Obsługa.  
DARMO KOSZTORYSY  
METROPOLITAN HEATING CO.  
MA 6-0634 lub 889-4448

### \* PRACA ŻENSKA

LITERNICTWO — 427-2541

## COCKTAIL WAITRESSES

Varied Hours

Applications taken from  
11A.M. to 2 P.M.

YA 7-5580, Ext. 280

### \* Pomoc Domowa

ENGLISH speaking housekeeper,  
5 days. References, Adults.  
369-7111

**Wanted Housekeeper**  
3 or 4 hours per day, 3 or 4 days per week. For wife recovering from automobile accident. Small house in Evanston. Some English necessary.  
UN 4-5393

### \* DO WYNAJĘCIA

5 LUB 6 POKOI, 1025 N. Drake.  
278-1436

6 POKOI na I-szym piętrze, pięknie odnowione, ogrzewane. 840 N. Oakley Ave.

4 DUŻE POKOJE, ogrzewane, gorąca woda, 3-cie piętro. 3211 W. Le Moine. HU 9-2725 lub 685-3013.

STARSZY PAN poszukuje współlokatora w wieku emerytalnym. Dom w Skokie. 7441 N. Kostner. Tel. OR 6-4333.

4 POKOJE, 2-gie piętro, dorosłym, po 6-iej, 3 pokoje w basenie, gazowe ogrzewanie, 847 N. Damen.

3 WIDNE pokoje, na strychu, gazowe ogrzewanie, bez wanny, dorosłym, \$50 miesięcznie. 2331 N. Lawndale — 235-8341.

3 1/2 ROOMS completely furnished, garage and utilities, included. — \$125 monthly. 707 N. Pine St.

5 POKOI do wynajęcia, na Jadwigowie. — 834-8026.

WŁAŚCICIEL — 2 piętrowy, 4200 S. Mozart. Garaż. Dzwonić po umówienie: 927-3652.

4 POKOJE świeżo wyremontowane, w okolicy Kościoła M. B. Anielskiej. Tel. AR 6-6285.

NOWOCZESNE 4 POKOJE — 4411 W. WALTON

4 POKOJE ogrzewane w okolicy Kelvin Park. 463-8725.

WOLNY małżeństwo, dobra komunikacja, 3 pokoje, kryta weranda. — DI 2-5118.

4 POKOJOWE mieszkanie na parterze ("garden"), czyste, nowe piece do ogrzewania. EV 4-3274.

5 POKOI, piecem gazowym ogrzewane, 3-cie piętro. 2432 W. Iowa. Dzwonić 299-3538

GARAŻ do wynajęcia — 1809 W. Augusta Blvd. — 384-2852.

4 POKOJE, dwójgu dorosłym. — 847 N. Winchester

4 POKOJE czyste, jasne, w tym samym domu 2-gie piętro. Prywatne wejście, dla dwójga osób. HU 6-5581.

JACKOWO—6 pokoi, świeżo odnowione. 384-7875.

4 POKOJE, 1sze piętro, 4100 zachód, 1300 północ. Dorosłym. Kaucja. — AR 6-5323.

**\* Ogrzewanie**

POLSKA obsługa ogrzewania. Teraz czas na wywyższenie waszego pieca. Reperujemy i przerabiamy. — 439-3348.

**\* PARCELE**

PUSTA PARCELA na północnym-zachodzie. 5 akrów w okolicy farmerskim, 330 stóp, wzdłuż dobrej drogi, pieszy dystans do szkół i miasteczka.

231-1025

**\* PRZEPROWADZKI**

HENNESSY MOVERS  
Call today—Move today.  
7 days a week.  
227-5486

**\* ROZMAITE**

WYPRZEDAŻ domowa — 27 i 28 listopada, kredens, dywan, odzież, książki, płyty, patefon. 6530 N. Rockwell, 761-2642.

**\* RUMMAGE SALE**

GIGANTIC RUMMAGE SALE  
TEMPLE MIZPAH  
1615 West Morse Ave.  
Monday, November 29th  
10 A. M. til 9 P. M.  
Tuesday, Nov. 30th  
10 A. M. til 3 P. M.  
Clothing, house items, furniture and bricabrac.

**RUMMAGE SALE**  
Ładna Odzież, Dobre Towary  
Sobota, 27 list. od 8:30 wiecz.—???

Niedziela, 28 listopada  
11 rano — 4 po poł.  
Przez Dias Yaakov przy  
3135 W. DEVON

"Dziennik Związkowy" najlepiej informuje w sprawach polskich swych czytelników jako największe polskie pismo w Ameryce.

ZROBIE RAZ — A DOBRE! Kompletne przeróbki i reperacje. Wewnątrz i zewnątrz. Od kominiarstwa do piwnicy — w mieście i poza Chicago.

GENERAL CONTRACTING CO.  
4146 W. Armitage  
489-5000

**\* AUTA**  
'68 PONTIAC. — 772-8924.

**\* DOMY**

NOWO OTWARTE  
Polskie Biuro Realnościowe  
PATRIA REALTY

2921 N. Central Park Ave.  
Tel. 486-4131  
OFERUJE W OKOLICY  
BELMONT-LARAMIE

Murowany, solidny dom dwumieszkaniowy (1x6 na 1 piętrze, 1x3 na 2m) dla wielkiej rodziny — może być dla spokrewnionych dwóch rodzin.

Dom ma nowoczesne nowe urządzenia, jest na dużej łacie — wyjątkowo ogromne pokoje — nowe ogrzewanie, podłoga plumbiarka oraz wiele dodatków, co warto zobaczyć.

Prosimy zgłaszać się do  
PATRIA REALTY  
2921 N. Central Park Ave.  
Tel. 486-4131  
J. Kamiński lub W. Trojnarowski

W HANSON PARK  
PAR. SW. JAKUBA

2x4 drewniany obity, bez benzenu, ale zbudowany na betonowej podstawie. Gazowym piecem ogrzewane. Bardzo czysty, wygodny dom.

CENTRAL REAL ESTATE  
777-0122

NOWO OTWARTE  
Polskie Biuro Realnościowe  
PATRIA REALTY

2921 N. Central Park Ave.  
Tel. 486-4131  
Ofertę na

JACKOWIE-WACŁAWOWIE  
Piękny murowany 3 apartamentowy budynek. Dom posiada całą piwnicę, osobne ogrzewanie i garaż. Zgłoszenia:

PATRIA REALTY  
JAN KAMINSKI  
2921 N. Central Park Ave.

**JEDYNY W SWOIM RODZAJU OTWARTY NIEDZIELA 1-5**

4119 W. Melrose (3225 Ptn.). Przyjeżdżcie i zobaczcie sami, ten nowoczesny, luksusowy dom 2-5 1/2 mieszkaniowy. Parceła 50x150. Ultranowoczesne szafkowe kuchnie, vanity łazienki, zakryte werandy. Nowe draperie i dywany w salonie i jadalni. Dodatkowa parceła z murowanym garażem na 2 auta. Wszystko to tylko za \$10,000 wplaty.

**IMPERIAL STEVE DEDO**  
774-7600

**OKOLICA FULLERTON i WESTERN**

PRZEZ WŁAŚCICIELA. 9 pokoi OBITE. 5 sypialni. 2 pełne łazienki. Gazem. Furnesem ogrzewanie. Bezmie.

\$15,500 286-4694

**OKOLICA 65TA i KEDZIE**

NIESKAZALNY, murowany, 2 mieszkaniowy każde 6 pokoi, 3 sypialnie. PEŁNY bezzem. Garaż na 2 auta. TRZEBA ZOBACZYĆ ABY OCENIĆ \$35,500.

**GOLZ REALTY**  
CO 1-7673 345-6030

Okolice 6800 Zach.-3600 Ptn.

Luksusowy, 2 mieszkaniowy, 5 i 5, pełny bezzem, gazem, gorącą wodą ogrzewany. Garaż. Podatki \$400. Chceć \$39,900 lub oferta.

**OSSLER & ASSOCIATES**  
MU 5-1600

MUROWANY 2 rodzinny dom, na sprzedaż, spokojna dzielnica, basen, telefonować 656-2994.

## Międzynarodowa Wystawa Bydła w Chicago

W czwartek, w Dniu Dziękczynienia, nastąpiło otwarcie 72-ej Międzynarodowej Wystawy Bydła w Chicago. Wspaniałe okazy bydła rorogowego i nierogacizny (wieprze, owce, konie) zostały przywiezione z 39 stanów i Kanady. Wystawa już pierwszego dnia cieszyła się dużą frekwencją. Do przyszłej środy według obliczeń organizatorów wystawy, przewiduje się, iż zwidzi ją 300.000 osób.

Dziś o godzinie 8-ej rano rozpoczęła się ocena poszczególnych sztuk przez sędziów. O godzinie 8-ej wieczorem rodeo i podpisy słynnej Kanadyjskiej Policji Konnej (Royal Canadian Mounted Police).

Wstęp na wystawę dla dorosłych \$2, dla dzieci poniżej 12 lat — \$1. Miejsca zarezerwowane na rodeo i popisy Policji Kanadyjskiej w cenie \$2.50, \$3.50, \$4.50 i \$5.50 do nabycia w następujących miejscach: Amfiteatr, Tickeron, Marshall Field i Montgomery Ward.

W niedzielę wieczorem, 20 sztuk bydła krótkorogiego z 13 stanów i Kanady zostanie przewieziona z 42-ej i Halsted do hotelu Pick Congress, gdzie w wielkiej hali odbędzie się aukcja.

### Nieszczęśliwy Wypadek

W czwartek, w godzinach wieczornych byk, oszacowany przez właściciela na \$250 tysięcy potknął się i złamał lewą nogę. 2-letniego Angusa natychmiast przewieziono do Oddziału Weterynaryjnego Uniw. Illinois, gdzie zespół weterynaryjny i techników laboratoryjnych dokonał 3-godzinnej trwającej operacji. Przepuszczalnie, okaz który z pewnością dostałby jedną z pierwszych nagród, nie będzie mógł wziąć udziału w konkursie.

Na Wystawę, jaka się odbywa w Międzynarodowym Amfiteatrze przy 42-ej i Halsted przywieziono 3,500 okazów.

## Scott Odslania "System Szantaży" i Związki Policji z Gangsterami Federalna Ława Przejmie w Styczniu Zebrane Dowody

Biuro prokuratora generalnego Williama J. Scotta ujawniło dowody, wykazujące udział Policji i politycznych figur w szantażach w Chicago.

Informacje, jakie zebrali w tej sprawie agenci śledczy prokuratora Scotta są podobne do "wzorów korupcji" ujawnionych przez Departament Sprawiedliwości w Washingtonie.

W przestępstwa szantażów są wmiészani policjanci do rangi komendantów dystryktów włączając najmniej w 5 dystryktach policyjnych w Chicago.

Bernard Carey, szef specjalnego zespołu śledczego w biurze prok. Scotta oznajmił, że jego zespół studiuję załączenia dotyczące szantażów związanych z lincencjami na składki z wódką i likierami. Carey powiedział, że jeszcze jest za wcześnie, żeby dyskutować o całości sprawy, ale z załączeń tajemniczych, restauratorów i właścicieli składów z likierami wynika, że w Chicago działa "system" wymuszania okupów przez policję od takich przedsiębiorstw.

Agenci śledczy tak federalni, jak i stanowi twierdzą, że mają pracę bardzo utrudnioną, bo wnoszący załączenia szantażowani przedsiębiorcy obawiają się, że stracą swe przedsiębiorstwa, a nawet mogą stracić życie, gdy do policji przebiegnie wiadomość, że oni kooperują z inwestycją federalną lub stanową. Dlatego też wielu tych przedsiębiorców zeznaje ogólnie, że placą stałe okupy Policji, ale nie chcą wymienić nazwisk policjantów, którzy od nich wymuszają te okupy, w obawie, żeby "jutro nie stracił życia" z ręki zdradzonego policjanta.

Prowadzona jest także równocześnie inwestycja celem ustalenia, że podobny "system szantażów" rozwinęli inspektorzy miejscy, w szczególności z departamentu budownictwa i zdrowia.

Bernard Carey zaszerego-

wał ofiary "systemu szantażów" do trzech kategorii, jak następuje:

1) Poszkodowany jest zmuszony do tego, żeby być partnerem w przedsiębiorstwie wspólnie z przedstawicielem syndykatu kryminalnego. — Wtedy ten partner z syndykatu gwarantuje wobec syndykatu opłacanie przez przedsiębiorstwo takiego okupu, jak syndykat kryminalny podyktuje.

2) Przedsiębiorca płaci regularnie okup dla dystryktu Policji lub nawet do kwatery głównej Policji w śródmieściu Chicago. Te okupy są tym większe, im częściej takie przedsiębiorstwo narusza prawo, jak na przykład sprzedaje wódkę i likiery nielegalnie, prowadzi w swym lokalu zakłady na grę w koniki i jest zakładem otwartym w nocy po dozwolonej godzinie.

3) Przedsiębiorcy placą "regularne kontrybucje" na cele lokalnych politycznych organizacji, jak na przykład na koszty wyborów, pokrywają koszty przyjęć dla partyjnych kandydatów i finansują ulotki i literaturę partyjną.

Inwestycja Departamentu Sprawiedliwości zaczęła się po skandalu umorzenia śledztwa przez biuro prokuratora Hanrahana przeciwko byłemu policjantowi Thomasowi J. McConville o zabójstwo w tawernie młodego Thomasa O'Malley, kiedy rodzina zabitoż złożyła do Dep. Sprawiedliwości w Washingtonie, podając dowody, iż McConville uprawia po tawernach w dystrykcie Austin w Chicago szantaże, zbierając okupy dla Policji i ma powiązanie z syndykatem kryminalnym. Rodzina zabitoż O'Malley przekonała Washington swymi dowodami, że syndykat kryminalny i Policja w dystrykcie Austin, to jedna i ta sama organizacja. Wtedy Washington rozpoczął potajemnie śledztwo, a jego wyniki będą złożone federalnej ławie przysięgłych w styczniu 1972 roku.

## Prokuratura Oskarża Właścicieli Ruder

Prokuratura stanowa wydała nakaz aresztowania 8 właścicieli ruder, zamieszkanych przez ubogą ludność, pod zarzutem pogwałcenia przepisów zarówno sanitarnych jak i bezpieczeństwa. W biu-  
letynie przeznaczonym dla prasy, prokurator stanowy Hanrahan nazwał tych właścicieli (slumlords) równie niebezpiecznymi dla społeczeństwa jak uzbrojony bandyta. Właściciele ruder, którzy nie stosują się do przepisów bezpieczeństwa — powiedział Hanrahan — narażają codziennie życie swoich lokatorów.

Sprawa będzie prowadzona przez specjalnie utworzony przed 4-ma miesiącami Wy-

dział Prokuratury, na czele którego stoi asystent prokuratora stanowego Allan Reiffman. Reiffman w wywiadzie udzielonym prasie telefonicznie powiedział, iż załączenia napływają w większości z Miejskiego Dept. Budownictwa. Przewidziana kara dla właścicieli ruder, w wypadku wyroku skazującego wynosi \$1,000 grzywny albo rok więzienia, lub jedno i drugie.

Prokuratura oskarża 8-miu właścicieli ruder o szereg wykroczeń, jak: niebezpieczne przewody elektryczne; źle funkcjonujące ogrzewanie; uszkodzone podłogi; zniszczone ściany, z których odpada płacami farba itp.

## "Expo-1974" w Seattle

Paryż, (UPI) — Międzynarodowe Biuro Ekspozycji, uchwaliło że wystawa światowa "Expo-1974" będzie miała miejsce w Seattle, Washington. Przedstawiciele 32 państw jednogłośnie przyznali miastu Seattle międzynarodową wystawę "Człowiek i Jego Otoczenie" na rok 1974.

Prezydent Nixon będzie mógł wobec tego wystosować oficjalne zaproszenie do wszystkich państw zagranicznych, do wzięcia udziału w tej wystawie przez pobudowanie pawilonów i przygotowanie okazów. Kongres St. Zjednoczonych podejmie wkrótce decyzję dla pobudowania amerykańskiego pawilonu na wystawie.

## Groźba Bojkotu w Szkole Murphy Z Powodu Usunięcia Kierownika

Spora grupa rodziców dzieci uczęszczających do szkoły Murphy pnr. 3539 W. Grace ul., grozi urządzeniem bojkotu w przyszły czwartek, — dopóki kongr. Roman Puciński i inne osobistości polityczne nie wykonają swych obietnic dla przywrócenia usuniętego kierownika tej szkoły.

Przedstawicielka grupy rodziców powiedziała, że około 15 rodziców wycofało już swe dzieci ze szkoły Murphy, na znak protestu przeciwko usunięciu kierownika Williama Rankin. Rada szkolna naznaczyła dzień 5 stycznia na datę przesłuchów Rankina, który został usunięty pod zarzutem nie wykonania zebrania informacji dotyczących rodziców

wysyłających swe dzieci do tej szkoły. Rankin uważał, że władze szkolne nie są uprawnione do żądań tego rodzaju informacji w fed. kwestinariuszu, gdyż stanowi to wtargnięcie się w życie prywatne rodzin.

Przedstawicielka grupy rodziców oświadczyła, iż przeszło połowa rodziców zamierza wziąć udział w bojkocie w przyszły czwartek, i że dzieci swoje chcą oni umieścić w szkołach "wolnościowych" ustalonych już w tym rejonie. Przedstawicielka rodziców pani James Parker powiedziała, iż rodzice, którzy przyłączają się do bojkotu, tworzą "osrodek nauczania" od poniedziałku w jej domu. Zaś szkoły wolnościowe mają kontynuować lekcje w okresie 12 dni zamknięcia szkół, czy Rankin zostanie przywrócony na funkcję kierownika, czy nie.

Kongr. R. Puciński spotkał się w środę z rodzicami i przyrzekł, że dzisiaj, w piątek, odbędzie konferencję z superint. szkół James Redmond'em, celem załatwienia nieporozumienia w sprawie Rankina. Puciński określił fed. kwestionariusz za wgląd władz w życie prywatne rodzin i przyrzekł to do używania dzieci do szpiegowania swych rodziców w krajach policyjnych.

Kwestionariusz stanowi — część z programu Departamentu Zdrowia, Edukacji i Opieki Społecznej na określenie wysokości fed. pomocy finansowej dla dystryktu szkolnego w uzależnieniu od liczby biednych dzieci.

## 19-Letni Popelnit Samobójstwo

James E. McShane III, 19-letni syn wysokiego urzędnika firmy wydawniczej został znaleziony martwy w swojej sypialni w domu rodziców w Northbrook. Prowadzący w sprawie śledztwo sierż. policji James Holum oświadczył, iż obok chłopca znaleziono strzelbę. Ofiara samobójstwa nie zostawiła żadnego listu wyjaśniającego. W chwili kiedy padł strzał rodzice Jamesa, znajdowali się w innym pokoju.

James McShane III w czerwcu br. ukończył szkołę średnią Glenbrook North High School.

## Ogłaszajcie Się w Dzienniku Związkowym

### W Pierwszym Narodowym Banku w Chicago



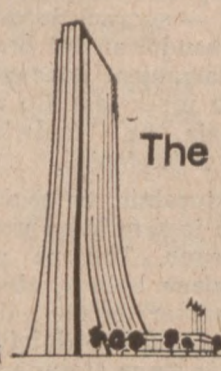
### Poznajcie Się z Panną Charlotte Klesen

Panna Klesen jest osobą, którą chętnie poznacie. Jest ona konsultantką do spraw klientów w naszym Centrum Międzynarodowym i pomoże Wam załatwić wszelkie Wasze sprawy bankowe wygodnie, bezpiecznie i z pełnym zrozumieniem. Nie tylko dlatego, że Panna Klesen zna się na zagadnieniach bankowych, lecz głównie dlatego, że mówi ona płynnie po polsku.

Panna Klesen zapozna Was z różnymi rodzajami planów oszczędnościowych w The First, a wszystkie one są zaasekurowane do \$20,000 przez Rząd Stanów Zjednoczonych. Może ona również wyjaśnić jakie korzyści wypływają z posiadania konta członkowego lub skrytki bankowej. Panna Klesen ułatwi Wam także załatwienie ewentualnej pożyczki. Będziecie mieli osobistego przewodnika w każdym dziale bankowym gdzie tylko będziecie przeprowadzać transakcje.

Wszelkie usługi The First National Bank of Chicago są obecnie do Waszej dyspozycji, omówione i załatwione w języku polskim bez żadnych dodatkowych kosztów.

Złóżcie wizytę Pannie Klesen w naszym Centrum Międzynarodowym mieszczącym się na parterze, w południowej części naszego Banku. Wskazówką będą dla Was wywieszone flagi międzynarodowe.



The First National Bank of Chicago  
Dearborn i Madison

GODZINY:  
8:30 do 6:00 wiecz., poniedziałek  
8:30 do 4:00 po poł., wtorek do piątku  
Członek F.D.I.C.

THE FIRST. Gdzie więcej osób oszczędza niż gdziekolwiek indziej w mieście.

PRZYPOMINAMY, ŻE JUŻ TYLKO 4 DNI POZOSTAŁO DO WYSŁANIA GWARANTOWANEJ PACZKI ŚW IĄTECZNEJ

# PEKAO

przez upoważnionych Dealerów Pekao lub

# PEKAO TRADING CORPORATION

NEW YCRK, N. Y. 10003

## KAKTUS — AGMIEL

Sok z Meksykańskiego Kaktusa

Posiada on nadzwyczajne wartości odżywcze i kuracyjne. Sok kaktusowy był już znany i używany w Meksyku w 16-tym wieku. "Agmiel" jest to skoncentrowany sok kaktusowy, zawiera w sobie witaminy i minerały jak: wapń, żelazo i dużą ilość fosforu, a oprócz tego 40% naturalnego cukru. Kaktus Agmiel jest to czysty, naturalny sok bez żadnych domieszek.

Bardzo Niska Cena — Butelka (kwarta) \$17.95

Do nabycia w składzie:

DR. MICHAELS HERB CENTER  
1223 Milwaukee Avenue  
Chicago, Ill. 60622

## CASH-IT-HERE, Inc.

1214 N. ASHLAND w samym sercu Polonii

polecamy następujące usługi:

- Inkasowanie Czeków
- Przekazy Pieniężne
- Placenie Rachunków za elektr. gaz, telefon
- Notariusz Publiczny
- Kopie Fotostatyczne
- Placenie Kar Za Zie Parkowanie
- Odnawianie Licencji Dla Kierowców Aut
- Czeki Podrózne (Travelers Checks)
- Załatwianie Licencji Samochodowych

## Dziennik Związkowy

może być obecnie dostarczony w Wasze gościnne progi tego samego dnia, jeśli zamieszkujecie w granicach:

MATSON AVE.

SUNNYSIDE AVE.

Proszę telefonować:

JEFFERSON PARK NEWS

Telefon: KI 5-7399

lub

DZIENNIK ZWIĄZKOWY

Telefon: — 278-8700